

FIESTAS de SAN MIGUEL

EL HOYO DE PINARES (ÁVILA)

DEL 28 DE SEPTIEMBRE AL
02 DE OCTUBRE DE 2022

¡SOMOS
PINOS
PIÑONEROS!

EN LA
UNIÓN ESTÁ
LA FUERZA



Excmo. Ayuntamiento
El Hoyo de Pinares

SOY UN PINO PIÑONERO

EL HOYO DE PINARES
¡En la unión está la fuerza!



Saludo del ALCALDE



Queridos vecinos:

Como todos los años, nos disponemos a celebrar con gran ilusión nuestras fiestas patronales en honor de San Miguel Arcángel. A nadie se le oculta que este año no es como los demás: el terrible incendio que hemos padecido este verano y sus tristes consecuencias nos han llenado de pena y dolor, de los que poco a poco nos vamos recobrando.

Visto todo con mayor serenidad, es el momento de rehacernos y ser fuertes. Debemos recordar que la adversidad y la pérdida forman parte de la vida. Todos las hemos sufrido de una manera u otra, en lo material, lo profesional o lo personal. Perder mucho de nuestro valioso y querido entorno natural es duro y desalentador, pero ahora nos toca hacer fuerza de flaqueza, aceptar la situación y afrontar el futuro con la mayor entereza y confianza.

Siempre hemos sido un pueblo unido y luchador, volcado en colaborar y ayudarnos unos a otros cada vez que ha hecho falta. En el momento crítico del incendio y la evacuación todos dimos lo mejor de nosotros mismos. Fuimos responsables siguiendo las indicaciones de las autoridades y nos preocupamos de las personas que más lo necesitaban, mayores y enfermos, con total entrega y generosidad. Además, asumimos el sacrificio de dejar nuestra casa y los bienes que más queremos durante varios días. En el tiempo de mayor incertidumbre y angustia, dimos la talla y tuvimos un comportamiento ejemplar, de lo que podemos estar muy orgullosos. Viene ahora una larga etapa de reconstrucción, en la que son fundamentales la convicción y la firmeza para superar las complicaciones y caminar decididos hacia adelante.

Las fiestas de San Miguel son todos los años un momento feliz de celebración de la vida, de renovación, de vivencia de la unidad. Nos recuerdan nuestras raíces, nuestra pertenencia a un mismo pueblo y lo mucho que nos une. Pero este año las fiestas deberían tener un significado especial: vivirlas intensamente nos ayudará a sentirnos más unidos, como la piña que somos, para afrontar el futuro con más optimismo, centrados en un proyecto común. Igual que siempre, tendremos los brazos abiertos a todos los visitantes, familiares y amigos, que residen en otras localidades y mantienen vínculos con nuestro pueblo, a quienes agradecemos todo su apoyo incondicional y su ayuda en estos tiempos difíciles.

No puedo acabar sin expresar también nuestro profundo agradecimiento a todos los profesionales y voluntarios, adscritos a las distintas administraciones, y a todas las organizaciones que han colaborado en la lucha contra el fuego. Hago extensiva la gratitud a todos los pueblos vecinos que nos acogieron durante el desalojo y nos colmaron de atenciones, aportando generosamente comida, bebida y todo lo necesario para que pasáramos el trance lo mejor posible. Nunca lo olvidaremos.

Reitero mi llamamiento a todos los vecinos y visitantes para que celebremos estas fiestas de una manera especial, con ilusión y responsabilidad, alegres y unidos en torno a nuestro patrón.

¡Viva San Miguel! ¡Viva El Hoyo de Pinares!

Un abrazo de corazón. Vuestro Alcalde, David Beltrán.

“El pescador satisfecho”

El rico industrial del Norte se horrorizó cuando vio a un pescador del Sur tranquilamente recostado contra su barca y fumando una pipa.

«¿Por qué no has salido a pescar?», le preguntó el industrial.

«Porque ya he pescado bastante por hoy», respondió el pescador.

«¿Y por qué no pescas más de lo que necesitas?», insistió el industrial.

«¿Y qué iba a hacer con ello?», preguntó a su vez el pescador.

«Ganarías más dinero», fue la respuesta. «De ese modo podrías poner un motor a tu barca. Entonces podrías ir a aguas más profundas y pescar más peces. Entonces ganarías lo suficiente para comprarte unas redes de nylon, con las que obtendrías más peces y más dinero. Pronto ganarías para tener dos barcas... y hasta una verdadera flota. Entonces serías rico, como yo.»

«¿Y qué haría entonces?», preguntó de nuevo el pescador.

«Podrías sentarte y disfrutar de la vida», respondió el industrial.

«¿Y qué crees que estoy haciendo en este preciso momento?», respondió el satisfecho pescador.

Estamos viviendo una temporada, en el mundo en general, y en nuestro pueblo en particular, sobre todo por el incendio ocurrido hace unos meses, de dificultades, de noticias tristes, de desgracias, de obstáculos que vamos encontrando en nuestra vida diaria y cotidiana: pandemia, guerras, volcanes, incendios, sequía, olas de calor, precios de todo por las nubes... parecería que alguien va poniendo piedras en nuestro camino para que no podamos caminar con calma y tranquilidad.

Las dificultades nos afectan y afectan a nuestro estado de ánimo, y también afectan a nuestra manera de relacionarnos con los otros. A veces nos acobardan, a veces nos angustian, a veces nos entristecen, a veces nos hacen ariscos o desconfiados con los demás, o hacen que nos volvamos un poco egoístas (“que cada uno se solucione la vida como pueda, bastante tengo yo con lo mío...”, decimos a veces)

Sin embargo, vivir las dificultades también tiene su parte positiva. Cuando esas dificultades las enfrentamos y las vencemos, nos hacen más fuertes. No es sólo una expresión o una forma de hablar. Nos ayudan a unirnos, porque quizá nosotros solos no podemos con ellas, cuando son muy grandes. Nos hacen más solidarios con los más débiles... Paradójicamente, nos ayudan a no pensar sólo en nosotros mismos.

Y, por otra parte, nos ayudan a disfrutar más de las pequeñas cosas y los pequeños placeres de la vida, porque no sabemos cuánto nos van a durar: un paseo por la naturaleza, un abrazo de amistad, un baño en el calor del verano o un trago de agua fresca, una conversación y un rato compartido, una comida familiar...

San Miguel nos posibilita unos días de dejar a un lado todas las dificultades, y disfrutar de lo bueno de la vida, de reencontrar a amigos y familiares y vivir juntos las cosas buenas de la vida. Y, también, a permanecer juntos ante las dificultades para poder superarlas entre todos.

Que disfrutemos todos de estos días de fiestas en honor de San Miguel Arcángel, para poder afrontar también juntos los obstáculos de la vida.

¡¡Felices fiestas de San Miguel!!

José Luis





ALCALDE-PRESIDENTE
D. DAVID
BELTRÁN
MARTÍN



VICEALCALDE
D. ANTONIO
PABLO
ORGANISTA
Concejal Delegado de
Desarrollo Local,
Participación Ciudadana,
Protección Civil y Festejos.



1º TENIENTE DE ALCALDE
D. RAÚL
MATEOS
MARTÍN
Concejal Delegado de
Seguridad, Urbanismo
y Obras Públicas.



2º TENIENTE DE ALCALDE
D.ª RAQUEL
MARTÍN
PABLO
Concejala Delegada
de Educación, Cultura,
Turismo e Igualdad.

CONCEJALES



D.ª VICTORIA
EUGENIA
ESTÉVEZ
AYUSO

Concejala Delegada de
Juventud, Asociaciones,
Sanidad y Asuntos Sociales.



D. JAIME
GALLEGO
ALONSO

Concejal Delegado de
Desarrollo Sostenible, Montes,
Medio Ambiente, Innovación
y Nuevas Tecnologías.



D. ÓSCAR
SANTAMARÍA
ESTÉVEZ

Concejal Delegado
de Emprendimiento,
Ferias, Biblioteca
y Deportes.



D.ª SILVIA
LLAMAS
ARÓSTEGUI



D. PEDRO
MARTÍN
MARTÍN



D.ª ROSA MARÍA
PASCUAL
ALONSO



D. JULIO
PABLO
ORGANISTA

AYUNTAMIENTO

Plaza de España nº 1 • Telf. 918 638 137

POLÍCIA LOCAL

Plaza Castilla y León s/nº. Telf. 639 587 119

GUARDIA CIVIL

Av. Juan Carlos I nº 2. Telf. 91 863 90 56

PROTECCIÓN CIVIL

Plaza del Caño nº 8 (Antigua Biblioteca)
Telf. 676 470 109

CONSULTORIO MÉDICO

Plaza Víctimas del Terrorismo s/nº.
Telf. 91 863 87 69

URGENCIAS-CENTRO SALUD

Telf. 91 863 03 65

C.E.A.S.

Centro Comarcal de Asistencia Social
Telf. 91 863 03 63

JUZGADO DE PAZ / REGISTRO CIVIL

Plaza de España nº 1. Telf. 91 863 81 37

OFICINA COMARCAL DE MEDIO AMBIENTE C/ Las Escuelas s/nº

BIBLIOTECA MUNICIPAL
C.C. Miguel Delibes

C/ Apolinar Estévez s/nº. Telf. 91 863 88 08

AULA MENTOR.
C.C. Miguel Delibes

C/ Apolinar Estévez s/nº. Telf. 91 863 85 62

CASAS DE GREDOS TURISMO RURAL

C/ Las Escuelas nº 5 y 7.
Telf. 920 206 204 / 902 42 41 41.

COLEGIO PÚBLICO

C/ Pitanza s/nº. Telf. 91 863 81 24

GUARDERÍA

C/ Las Escuelas nº 3. Telf. 608 423 839

FARMACIA

C/ Antonio Machado nº 2. Telf. 91 863 81 22

HOGAR DEL PENSIONISTA

Plaza del Caño nº 11. Telf. 91 863 86 77

PARROQUIA SAN MIGUEL ARCÁNGEL

C/ San José nº 2.

PARROQUIA SANTÍSIMO CRISTO
DE LA VICTORIA

Av. Juan Carlos I nº 7. 91 863 92 16

RESIDENCIA 3ª EDAD

C/ Pitanza nº 12. Telf. 91 033 03 67

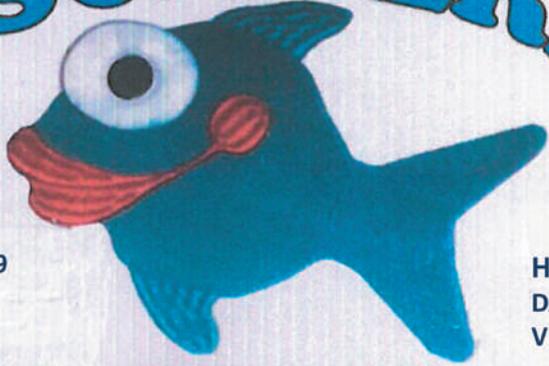
PISCINA MUNICIPAL

Av. Juan Carlos I nº 47.

PARQUE INFANTIL "ALFONSO X EL SABIO" Carretera de Cebreros nº 2.

"PESCADOS FRESCOS-RECIBIDOS TODOS LOS DÍAS"

PESCADERÍA



CEBREROS: 918631109
MÓVIL: 686 484 773
DAVID: 669 461 143

HOYO DE PINARES
DAVID: 615 122 800
VERO: 615 240 664

DAVID

¡¡¡Felices Fiestas!!!



Bichito

Moda mujer, hombre,
niño/a y bebé.
Complementos y regalos



arte floral anajm

Flores la pasarela
Arte floral anajm

AV. PORTUGAL, 10
HOYO DE PINARES
636196453

*Les deseamos
felices fiestas*

Anajmbichito

Tfno. 91 897 22 20

Las Navas del Marqués

www.barberauto.es



RENAULT



BARBERAUTO, S.A.



DACIA

GRANITOS Y MÁRMOLES
Rodríguez e Hijos, s.l.



- Encimeras
Cocina y Baños
 - Escaleras
 - Fachadas
 - Cantería
 - Panteones
 - Granitos
- Nacionales y de importación

Polígono Industrial «El Brajero»
Teléfono y Fax 918 972 256
05230 Las Navas del Marques (Avila)

679 464 102 - Justo
679 464 103 - Manolo
679 464 104 - David

Jesús Pablo Estevez

CARNICERIA Y AUTOSERVICIO UNICO

*Buen trato, buen precio y
buena calidad sobre todo
en Carnes y Fiambres*



Virgen de Navaserrada, 14
El Hoyo de Pinares (Avila)



SUMINISTROS GALANFER

MATERIALES DE CONSTRUCCIÓN

Almacén asociado a:



Materiales de construcción
Azulejos y pavimentos
Baños y cocinas
Impermeabilización, aislamientos y cubiertas
Pinturas y barnices
Puertas y ventanas
Ferretería y suministros de construcción
Trabajos con grúa



Belén Tejedor

Ramos de Novia, Centros,
Coronas, Flor Seca, Regalos,
Todo lo relacionado con el
Arte Floral,
Plantas Interior y Exterior

Telfs. 656 612 301 - 918 638 622
C/ Mediodía, 11
EL HOYO DE PINARES (Avila)



VENTA DE PELLETT
CALDERAS Y ESTUFAS DE PELLETT
PLACAS SOLARES
LEÑA Y CÁSCARA DE PIÑÓN

NUEVAS INSTALACIONES

C/ ESCULTOR JORGE MÜLLER (camino del cementerio)

EL HOYO DE PINARES (ÁVILA)

650 399 940 – 609 150 148

suministrosgalanfer@gmail.com

Suministros Galanfer



PINTORES

Antonio Gallego Ayuso S.L.

MEREJO

Aplicadores profesionales de pintura

Interior-Exterior y decorativas

Alisados de gran calidad con airless

Colocación de papel pintado y molduras

☎ 649 678 752

antoniogallegoayuso@hotmail.com



BRADISAN

GESTORIA ADMINISTRATIVA

FISCAL * LABORAL * CONTABLE * ABOGADO

TODA CLASE DE GESTIONES

C/Cristóbal Colón, 15

05250 - EL HOYO DE PINARES (Ávila)

E-MAIL.: bradisanasesores@telefonica.net

www.gestoriabradisan.com

TLF/FAX.: 91 863 91 24

TRÁFICO

HERENCIAS

ESCRITURAS

SEGUROS

EXTRANJERÍA

CREACIÓN DE PYMES...

FERRETERIA J-DIN



Cadena 88
ferreterías



- MENAJE
- COPIAS DE LLAVES
- PEGAMENTOS
- PINTURAS
- JARDINERIA
- BRICOLAGE
- CONSTRUCCION
- MAQUINARIA
- BOTAS SEGURIDAD
- ROPA LABORAL

C/. Cervantes, 1
EL HOYO DE PINARES (Avila)

☎ 91 863 83 75 / 650 31 65 66

jjdiaznavas@hotmail.com

TAXI JUANMA

Juan Manuel Méndez Fernández

El Hoyo de Pinares
Ávila

☎ 683 173 172

juanmamenfer@gmail.com



Javier Paloma
FOTOGRAFIA



Javier Paloma
FOTOGRAFIA



Javier Paloma
FOTOGRAFIA

La vista atrás

Tristeza y desolación
es lo que siento yo,
al llegar a la Llaná
y ver como está.

Recordando a los mayores
cuando ibais a trillar o segar
y poníais el puchero en el hogueril
para poder cocinar y nunca
pasó "ná", porque lo sabíais cuidar.

En el último paseo
que te fuiste a dar
recorriste la Dehesa, la Llaná,
Corpes, Enebrales y "Majalapuente"
y al volver la vista atrás
tu expresión fue "qué bonito está".
Cuando me alegro que tú
lo vieras así, porque ya,
no queda "ná"

Tengamos esperanza
que algún día, entre todos,
volverán nuestros pinares
a ser igual.

Mila

Primavera

En primavera nacen
muchas plantas como
los tréboles y las amapolas

En primavera brotan
las hojas de muchos árboles
como las del manzano

En primavera florecen
muchas plantas, como
el rosal y la jara

Cuando acaba el frío
vuelven muchas aves
como la golondrina
y la cigüeña

Beatriz Santamaría



CITY

CONSTRUCCIÓN

BRICOLAJE

PISCINAS Y JARDÍN

CERÁMICA Y BAÑOS

PUERTAS Y VENTANAS

CALEFACCIÓN

FERRETERÍA



TARJETA FIDELIZACIÓN



FINANCIACIÓN SIN INTERESES



ENTREGA A DOMICILIO



PARKING CLIENTES



PRESUPUESTO SIN COMPROMISO

C. Alipio García León, s/n
05250 - El Hoyo de Pinares (Ávila)
Tf: 616 051 342 - 649 458 040
91 863 41 34
www.bigmat.es

HORARIO:
Lunes a Viernes:
8:00-14:00 / 15:30-20:30
Sábados: 8:00-14:00

José Antonio Pascual Gallego

Tel. 687 40 70 57

**imal
cal**

IMACAL CONTRATAS, S.L.

C/ LA VIDA, Nº 2, LOCAL BAJO, DERECHA - 47009 VALLADOLID ☎ 983 377 042

**PABLO
NAVAS
SESORES, S.L.**

Pedro L. Pablo Navas

**SOMOS
PROFESIONALES
AL SERVICIO
DE SU EMPRESA**

C/. Juan Carlos I, 1
☎ **91 863 09 27**
05260 CEBREROS (Avila)

✉ info@pabloasesores.com

- ASESORIA GENERAL DE EMPRESAS
- SERVICIO DE CONTABILIDAD INFORMATIZADA
- ASESORIA FISCAL
- REALIZACION DE INSPECCIONES TRIBUTARIAS
- CONFECCION DE NOMINAS Y SEG. SOCIALES
- COMUNIDADES DE PROPIETARIOS
- ESCRITURAS PUBLICAS
(Compraventa, Herencias, Obra nueva, Acatas, etc...)

Casa Fundada 1965

50 años a su servicio

“El Nene”

C/ San José 35
EL HOYO DE PINARES (ÁVILA)

TL. 91 863 80 52
siemprebaralonso@hotmail.es



hoyanko

vinos y viñedos

Vinos de Garnacha y Albillo Real.
El Hoyo de Pinares, Sierra de Gredos.



HOYANKO
VIÑA MARISA 2017

Medalla de Plata
en el concurso
internacional
Garnachas del
Mundo 2021

GRENACHES
DU **Monde**

Regalos para
bodas, bautizos
y comuniones



Información y venta
655 93 37 69
marisa.hoyanko@gmail.com



1972 - 2022
50 aniversario

Felicidades
F.C. Hoyo de Pinares

ACTITUD ESFUERZO DEPORTIVIDAD

¡¡Muchas gracias por siempre estar ahí!!
Sentimiento y orgullo hoyanco



**LLEVAMOS LA FIBRA
A DONDE OTROS
NO SON CAPACES DE LLEGAR**

Tel.: 608 219 072
joseignacio@fibravila.com
www.fibravila.com

e-CERO

**COMERCIALIZACIÓN DE PUNTOS DE
RECARGA PARA VEHÍCULOS ELÉCTRICOS**

**COMERCIALIZACIÓN DE FIBRA ÓPTICA
CON TODAS LAS COMPAÑÍAS**

Tel.: 617 424 445
andrea@ecero.es
www.ecero.es

Relación de nacimientos del año 2021

Mía Ochando Bernaldo de Quirós	11-Enero-2021
Ibiza Santamaría Abad	06-Febrero-2021
Saúl Luque Martín	08-Febrero-2021
Gabriel López Martín	18-Febrero-2021
Mouna Jaouhar	08-Marzo-2021
María Santos Fernández	18-Marzo-2021
Manuela Santos Fernández	18-Marzo-2021
Azahara Organista Fernández	06-Mayo-2021
Rayan Kouri de Diego	28-Junio-2021
Hiba El Khraybi	26-Julio-2021
Lucía Méndez Rodas	10-Agosto-2021
Victoria Martín Ferreras	15-Agosto-2021
Ariadne González Alegre	27-October-2021
Álvaro Pablo García	30-October-2021
Vega de la Fuente Sánchez	05-Noviembre-2021
Mario Gómez Ochando	07-Diciembre-2021

AICE – GAS

Distribuidor de Repsol Butano



Pedidos en **91 863 06 12 / 609 35 63 94**
Urb. Los Almendros, 27 - 05260 Cebreros

Venta y reparación de aparatos de Gas con la mayor garantía.
Servicio permanente de venta en la estación de autobuses.

Servicio permanente de venta en:

- Gasolinera DSJ TABASCO S.L.
- Materiales de construcción Gonzalez Hernández e hijos



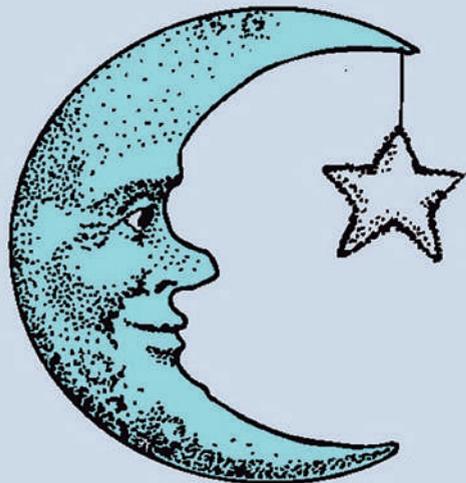
C/ Las Ciencias, 13
El Hoyo de Pinares (Ávila)
Tel.: 629 826 250

ALIMENTACIÓN LUNA

ABIERTO TODO EL DÍA

¡¡Bienvenidos!!

ALIMENTACIÓN
JUGUETERÍA
PAPELERÍA
LIMPIEZA
REFRESCOS
BOLLERÍA



TU TIENDA DE LOS CHINOS EN EL HOYO DE PINARES

C/ Santa Teresa, 1. Teléfono: 653620822



CARNICERÍA NAVALICHE

Tenera
Raza Avileña-Negra Ibérica

MÁS SABOR Y SALUD

- Ganado propio criado en libertad.
- Calidad natural de los montes de El Hoyo de Pinares en su plato.
- Garantía de control y autenticidad certificada con el sello de Indicación Geográfica Protegida (I.G.P.).

Pl. de la Resurrección, 3 • Tel. 644 985 951 • 05250 El Hoyo de Pinares (Ávila)



AGRUPACIÓN MUNICIPAL DE VOLUNTARIOS DE PROTECCIÓN CIVIL DE EL HOYO DE PINARES

Un año más, a los voluntarios de Protección Civil de El Hoyo de Pinares nos complace poder estar al servicio de todos los habitantes y visitantes de este querido pueblo, El Hoyo de Pinares. Los voluntarios de esta agrupación, hemos realizado diversos servicios preventivos durante todo el año, con el fin de ayudar y velar por la seguridad de todas las personas, de manera solidaria y desinteresada.

De este periodo anual, queremos destacar la intervención realizada durante el incendio que afectó a nuestro municipio el pasado mes de julio.

Durante los once años que llevamos a vuestro servicio, hemos colaborado y ayudado en numerosos incendios y situaciones de emergencia, pero nunca pensábamos que nos íbamos a tener que enfrentar a una situación tan difícil como la que vivimos en el incendio, un incendio devastador. Vivimos, minuto a minuto, viendo como arrasaba todo nuestro entorno, como amenazaba nuestras casas y como se llevaba a su paso, nuestros mejores paisajes y zonas donde a diario disfrutábamos de nuestros paseos y rutas de senderismo, comprobando, con mucha rabia, que el esfuerzo realizado por todo el personal que participaba en el operativo, no lograba contener las llamas. Se dieron las peores circunstancias y condiciones, que dificultaron mucho su control y extinción.

Desde que comenzamos a sufrir este infortunio, estuvimos volcados con el pueblo, a vuestro lado, ayudando y colaborando en todo lo necesario, casi sin descanso. Sin ninguna duda, serán días difíciles de olvidar.

Pero siempre hay que intentar buscar lo positivo de estas situaciones. Una de las cosas que nos demostraron durante el incendio, fue la enorme solidaridad de muchísimas organizaciones e instituciones con nuestro pueblo, destacando y agradeciendo en especial, la colaboración de más de 15 Agrupaciones de Protección civil, Agrupaciones de Bomberos Voluntarios de la Provincia de Ávila



y de la Comunidad de Madrid y Voluntarios de Cruz Roja. Fue impresionante ver como un gran número de voluntarios acudían a nuestro pueblo, unos para colaborar con sus medios de extinción en proteger las casas de las llamas, y otros para colaborar en las labores de evacuación y albergue de todos nuestros vecinos. Nos dejasteis sin palabras, os estaremos eternamente agradecidos.

Ahora como pueblo no nos queda otra que ser fuertes y seguir hacia delante. Ojalá nunca nos vuelva a tocar vivir una situación así.

Un saludo y felices fiestas para todos

Fdo: Los voluntarios.



Blanca Martín "Pasión por la Fotografía"
Fotografiamos tus momentos más importantes

Teléfono 619 70 63 86 e-mail: clientesbmc@gmail.com

ESTUDIO UBICADO en : Calle Corredera Baja, 11-A
 28680 San Martín de Valdeiglesias - Madrid

Servicio de
 fotocopias
 plastificados
 y encuadernación

Blaz Blázquez
 Suministros a Empresas Cebrerros



Tienda **Online**

www.blazquezcebreros.com clientes@blazquezcebreros.com

IMPRESIÓN DIGITAL - PAPELERÍA - LIBRERÍA - PINTURAS
 DROGUERÍA - PERFUMERÍA - COSMÉTICOS - PRENSA

Teléfonos: 91 863 05 53 - 91 863 04 59

2022 PREMIO CULTURA Y DEPORTES



Excmo. Ayuntamiento
 El Hoyo de Pinares

D. JUAN ANTONIO SOÑÉS AZORÍN



Por su meritoria labor como docente musical en nuestra localidad y como director de nuestra querida Banda de Música durante más de 30 años.



El Hoyo, territorio de caza para el Rey Alfonso XI de Castilla

El rey Alfonso XI de Castilla y León había nacido en Salamanca en 1311 y murió en la Semana Santa de 1350, por la epidemia de peste bubónica que asoló Europa a mediados del siglo XIV. Falleció mientras sus tropas sitiaban Gibraltar, que seguía en poder de los musulmanes benimerines, tras haber tomado el monarca castellano el reino de Algeciras en 1344. Era hijo del rey Fernando IV y de su esposa, Constanza de Portugal. Al morir su padre, contaba con solo un año, por lo que se establecieron regencias, con intensos conflictos, hasta que, con sólo 14 años, asumió plenos poderes reales para intentar calmar la situación.

Entre su actividad legislativa y sus campañas militares, Alfonso XI tuvo tiempo para practicar una de sus mayores aficiones: la caza. El rey promovió la realización de una colosal obra, el *Libro de la Montería*, en la que quiso reunir todos los conocimientos y usos relativos a la caza mayor, con la participación de sus dos monteros mayores, Martín Gil y Diego Bravo, y de otros quince más que figuran citados en el libro.

El códice original del siglo XIV, manuscrito, seguramente para uso del propio rey y con anotaciones que se iban incorporando, se halla en la Biblioteca del Monasterio de San Lorenzo de El Escorial, junto con otro ejemplar datado como del siglo XV. En la Biblioteca del Palacio Real se conserva el códice más hermoso de esta obra, procedente de la Cartuja de Sevilla y que perteneció al Marqués de Tarifa, ilustrado con 17 miniaturas de la escuela castellana.

La primera edición impresa, que permite la divulgación pública de la obra, se publica en 1582 en Sevilla, comentada por el caballero de la ciudad Gonzalo de Argote y Molina y con nuevas ilustraciones, las más difundidas. En 1877, José Gutiérrez de la Vega la publicó de nuevo en Madrid, con mayor fidelidad a los textos originales y con un interesante estudio preliminar. En 1934, el Duque de Almazán publica una nueva edición de lujo, precedida de otro interesante estudio.

El Tratado de la Montería de Alfonso XI consta de tres libros. En el primero, se explican técnicas de caza: el equipamiento que debe tener el montero tanto a caballo como a pie, cómo distinguir y seguir los rastros de las distintas especies (venados, osos, jabalíes...), como levantar las piezas, cómo buscar y probar los montes, teniendo incluso en cuenta las condiciones climatológicas y otras diversas circunstancias. El libro segundo está dedicado a los perros de caza, con las heridas que les pueden causar "*los animales fieros*" y las enfermedades que pueden afectarles y cómo tratar ambas. El libro tercero detalla qué montes de los reinos de Castilla y León eran buenos para la caza, indicando si en verano o en invierno, en qué ubicaciones concretas y las especies que podían hallarse.

En cada paraje incluso se detalla dónde es mejor situar la *vocería*, es decir, el lugar desde dónde los ojeadores podían hacer batidas y levantar la caza, y dónde situar la *armada*, esto es, la línea de cazadores que esperaba para abatir las piezas. Hay que recordar que en el siglo XIV la caza era con lanzas o, muy frecuentemente, con ballestas, lanzando varias flechas para abatir al animal, generalmente con mucha mayor proximidad y riesgo que en la caza con armas de fuego.

El capítulo IX del Libro III de esta obra trata sobre "*los montes de tierra de Ávila y Cadalso, y San Martín de Valdeiglesias y de Valdecorneja*" (todas las transcripciones las hacemos con sintaxis originaria y ortografía actualizada para mejor comprensión). En dicho capítulo, el rey y sus colaboradores citan varios lugares de caza que, tras el otorgamiento realizado en 1273 por su bisabuelo Alfonso X, ya eran término municipal de El Hoyo (que aún no contaba en su denominación con el apellido de la comarca de Pinares).

Entre ellos se menciona Peña Halcón, que consideraban buen lugar para la caza de osos en invierno. La especie hoy está desaparecida en la zona, pero sin duda se referían a la variante ibérica del oso pardo (*usus arctos*): "*Peña Halcón es buen monte de oso en invierno, y son las vocerías la una desde el camino del Helipar a Navaserrada, y la otra como va el camino de Navaserrada a Quemada. Y es el armada al Horno del [río] Sotillo*".



El rey y sus monteros. Fragmento del Libro de la Montería edición impresa de 1582.



La caza del jabalí. Ilustración del Códice de la Cartuja del Libro de la Montería.

Según la obra de Alfonso XI, también la zona de Valdegarcía era en el siglo XIV buen paraje para cazar osos y jabalíes en cualquier época del año: “*Valdegarcía es buen monte de oso y de puerco, en invierno y en verano. Y son las vocerías la una por cima del lomo de Robledo Halcones tocante a Valdegarcía, y la otra en el lomo del Pinar que está entre Valdegarcía y Navaserrada. Y son las armadas, la una en el camino que va por medio del valle al Sotillo y la otra en el camino que va del valle al Quintanar*”.

Consta en el tratado otra zona adecuada para la caza del jabalí: “*La Dehesa del Helipar y el Robledillo es todo un monte y es bueno de puerco en invierno. Y son las vocerías la una por cima de la cuerda de las Radas hasta la Cabeza de la Pinosa y la otra desde el cerro de Buhana, por el camino que va desde Las Navas al Helipar, y es el armada en el collado de la Dehesa del Helipar y otra armada en el colladillo que está entre el Helipar y Valdemaqueda*”.

También la Buitrera es paraje aconsejado para la caza del oso: “*La Buitrera es muy real monte de oso en invierno. Y son las vocerías, la una por cima de la cumbre de la Buitrera y la otra por allende del Cofio, y la otra al collado de Sierrallana. Y son las armadas, la una al collado de Valdemaqueda y otras dos en el camino que va de Valdemaqueda a El Hoyo*”.

Los redactores del Libro de la Montería no hablaban de oídas, porque en el libro narran episodios concretos vividos por los cazadores de la corte, como la accidentada persecución de un jabalí en la zona de El Tiemblo, lo que denota que los monteros del rey y, seguramente en la mayor parte de los casos el mismo monarca, eran buenos conocedores de los distintos lugares de caza que van citando en su tratado.

La historia de nuestro pueblo como escenario para actividades cinegéticas de la corte real no debió de finalizar en el siglo XIII, pues recordemos que, quinientos años más tarde, el romance de *La Niña del Montero* precisamente se refiere a la hija de un montero de caza de Carlos III y se dice expresamente que vivía en El Hoyo de Pinares. Aunque el relato de la desaparición de la niña sea legendario, la referencia a que un montero del rey resida en nuestro pueblo cuando menos no debía de sonar extraña a los oídos de la época.

Carlos Javier Galán

Fuentes consultadas:

- Libro de la Montería, con estudio preliminar de Gonzalo Argote de Molina. Sevilla, 1582.
- Libro de la Montería, con estudio preliminar de José Gutiérrez de la Vega. Madrid, 1877.
- Estudio Preliminar al Libro de la Montería del Rey Alfonso XI de Castilla, por Matilde López Serrano. Editorial Patrimonio Nacional, 1969.
- Alfonso XI. Biografía en la web de la Real Academia de la Historia.

Malos vientos

Viento que el mundo recorres
llevando tanta maldad,
haciendo volar el fuego
para los montes quemar.

Que difícil se me hace
con palabras expresar,
el dolor de todo un pueblo
al ver quemar su pinar.

Yo que mis primeros pasos
los di entre los pinares,
he sentido en mi interior que
me clavaban puñales.

Son tan grandes las heridas
que se han hecho en el pinar,
que los mayores del Hoyo
ya no las verán curar.

Con lágrimas en los ojos
hubo que salir corriendo,
sin saber si nuestras casas
se salvarían del incendio.

La imprudencia humana
nos puede hacer pensar,
que al inicio del incendio
algo se debió hacer mal.

Tantos técnicos y mandos
de despacho y de salón,
nadie se hace responsable
de cómo se actuó.

Los grandes profesionales
procuran analizar,
las situaciones extremas
sin dejar nada al azar.

Es sano reconocer
los errores cometidos,
porque es peor hacer ver
que no se han producido.

Si el monte le patearan
tendrían otra visión,
para tomar decisiones
más urgentes y mejor.

Inviertan en prevenir
y menos en castigar,
que no por tener el mando
al nativo hay que asfixiar.

Creo que El Hoyo merece
se le den explicaciones,
y legislar a futuro
con mejores decisiones.

Si el alcalde solicita
apoyo de los vecinos,
démosle esa confianza
estando todos unidos.

La unidad es importante
para pedir con rigor,
las ayudas necesarias
y defender nuestro honor.

Hoy estamos deprimidos
con mucha pena y dolor,
por la riqueza perdida
que el incendio se llevó.

Pero muy agradecidos
de la ayuda recibida,
sobre todo a los pueblos
que nos dieron acogida.

Gregorio González (Corucho)

Somarshop

- * Papelería
- * Menaje
- * Droguería
- * Juguetería
- * Ferretería

- * Complementos
- * Bolsos
- * Plata y Acero
- * Regalos
- * Relojes

C/ Río Becedas, s/n y C/ San Jose, 29
El Hoyo de Pinares (Ávila)
91 863 92 06

BAR - RESTAURANTE

MONTEPINOS

AVDA. DE LA CONSTITUCIÓN 81

El Hoyo de Pinares (Ávila)

TELF - 918639246

Maldito virus

Esta maldita pandemia que nos ha tocado vivir,
aunque va un poquito a menos, parece no tener fin.
¡Coronavirus maldito! ¡La madre que te parió!,
nos tienes al mundo entero, encogido el corazón.

Como un bicho tan pequeño puede hacernos tanto daño,
ante todo a los mayores, que a muchos te fuiste llevando,
sin tener culpa de nada, pues bastante trabajaron.

Les tocó pasar la guerra, el hambre y mucho trabajo
para sacar adelante a los hijos
a los que a veces no tenían ni qué poder darlos.

Y ahora, al final de sus días,
no pudimos ni siquiera acompañarlos.
Recordamos también a tanta gente joven,
que esta enfermedad se ha ido llevando.

Por este bicho maldito, tuvimos que estar aislados.
Esto ha sido horroroso y, para las familias, inhumano.
¡Coronavirus, qué maldad tienes! Nos quitaste muchas vidas,
nos robaste la ilusión, los saludos, los abrazos
y los besos que salen del corazón.

Pronto será San Miguel, el patrón de nuestro pueblo,
y aunque, sin mucha ilusión, de procesión sacaremos.
Coronavirus, nos has hecho mucho daño
y si esto fuera poco, vino el maldito fuego y ¡cómo nos ha dejado!

El corazón encogido y desiertos nuestros campos.
Gracias a Dios no hubo víctimas, pero mucho miedo pasamos.
Gracias a todos los valientes que nos habéis ayudado.

Adela Tabasco. Agosto 2022.

PATOLILLAS

Más que una tienda



!!!Nos hemos trasladado!!!

Ven a visitarnos a nuestras
Nuevas instalaciones
C/ La Pitanza, 54
El Hoyo de Pinares (Ávila)
Tlf: 918638342



!!Elige tu mascota!!



Más de 1000m² dedicados a tu mascota
Zona de aparcamiento
Zona de carga y descarga
Accesibilidad para personas con movilidad reducida

JSA

TECNIMETAL

CORTE POR LASER
CERRAJERÍA EN GENERAL
ESTRUCTURAS METÁLICAS

PUERTAS AUTOMÁTICAS
FORJA ARTÍSTICA
ACERO INOXIDABLE

C/ CERRO, 13
POL. IND. EL BRAJERO
05230 LAS NAVAS DEL MARQUÉS (ÁVILA)
916 655 347 - 625 196 463
625 196 460 - 627 956 120
CERRAJERIAJSA@CERRAJERIAJSA.ES
WWW.CERRAJERIAJSA.ES

Distribuidor oficial:
HÖRMANN
Puertas y automatismos

INSTALACIONES ELÉCTRICAS

ROBERTO DÍAZ



INSTALADOR AUTORIZADO

Telf. 658 14 55 81

- ❖ PUNTOS RECARGA PARA VEHÍCULOS ELÉCTRICOS
- ❖ INSTALACIONES FOTOVOLTAICAS
- ❖ CLIMATIZACIÓN
- ❖ DOMÓTICA

ALIMENTACIÓN-BAZAR

ALIMENTACIÓN juguetes MENAJE limpieza

PAPELERIA FERRETERIA fotocopias

LIBERAMOS Y ARREGLAMOS MÓVILES

cambiamos pilas a los relojes

HACEMOS PIZZAS



"TUKY"

HORARIOS

De 9:00 a 24:00 horas

C/ SAN JOSÉ, 18

91 863 81 14

692 520 527



www.restauranteeldescanso.es

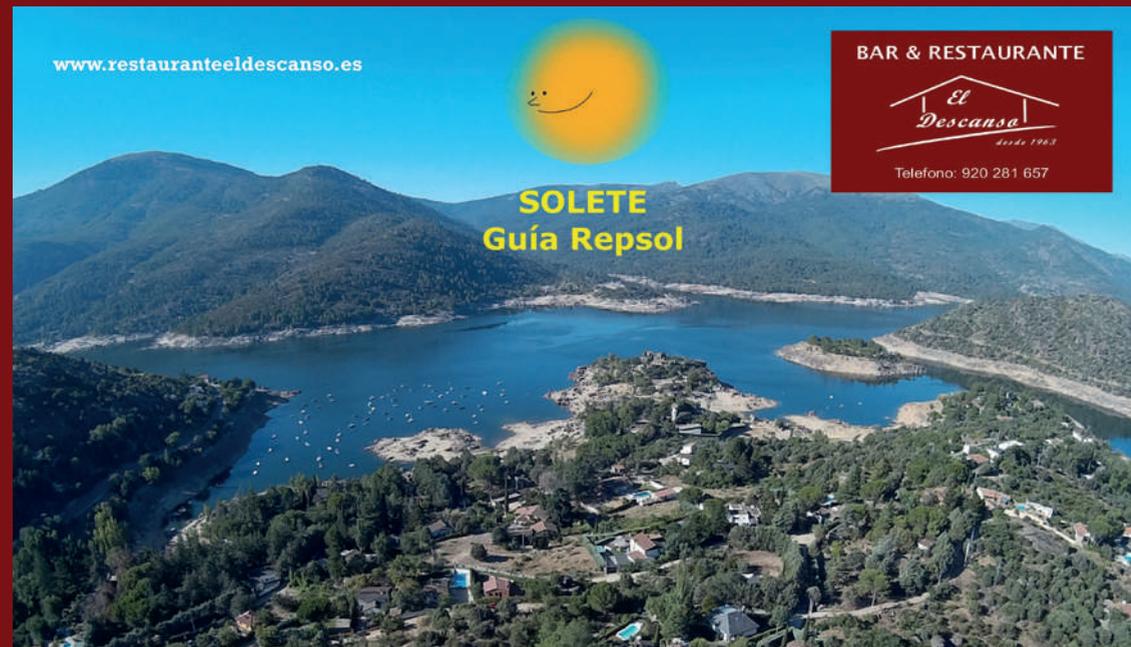


SOLETE
Guía Repsol

BAR & RESTAURANTE

El Descanso
desde 1963

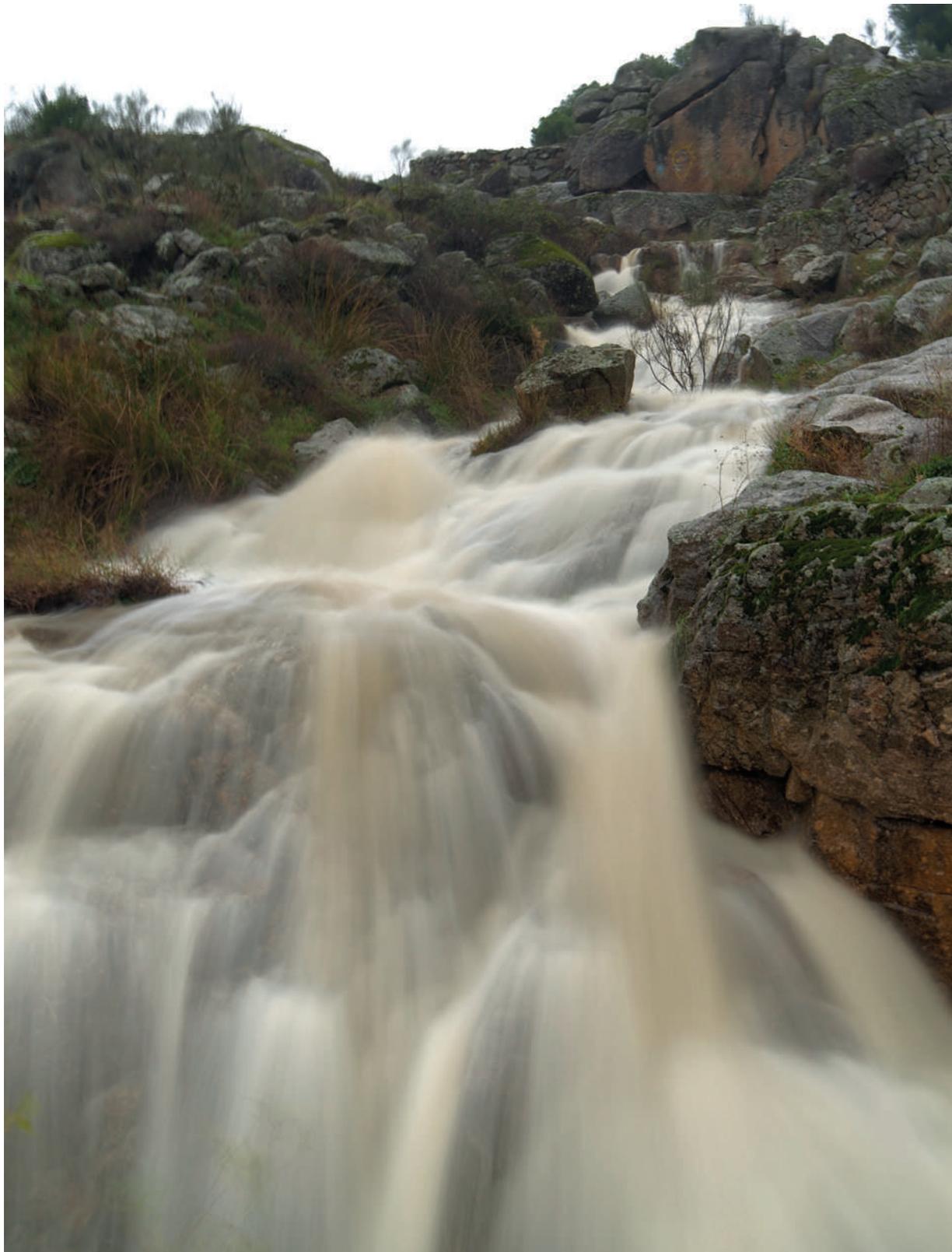
Telefono: 920 281 657



Especialidad en alubias, asados, ternera de Avila
y
setas de temporada.

Embalse del Burguillo - El Barraco





Por José Francisco Yuste Ayuso





Las plantas que cuentan historias

Es un proyecto que agrupa a cinco municipios abulenses con el objetivo de trabajar juntos para buscar opciones reales de desarrollo local sostenible bajo la mirada “Etnobotánica”, o en palabras mucho más sencillas, poniendo el foco en el uso que las personas han hecho tradicionalmente de las plantas para el mantenimiento y la mejora de su vida cotidiana: el calor del hogar alimentado por la leña de encina, la cuchara de madera de enebro con que removemos nuestros guisos, el poejo que tomamos las noches de invierno, la cesta trenzada con centeno que usamos de panera, el incienso que prende en la iglesia y mil expresiones más que hemos diferenciando en cada uno de los pueblos a través de 5 usos específicos de las plantas:



- CILLÁN centrado en el uso de las plantas en el ámbito ornamental, la cultura plasmada en la construcción de objetos dotados de ingenio y belleza.
- EL OSO desarrolla el proyecto ampliando el conocimiento de las plantas aromáticas y medicinales con la manzanilla como eje de expresión identitaria.
- HORCAJO DE LAS TORRES mira la etnobotánica desde la vertiente agrícola, con el garbanzo como protagonista.
- SOLOSANCHO nos adentrará en la historia de la etnobotánica haciendo especial hincapié en la identidad de esta zona con la cultura vettona.
- Y por último EL HOYO DE PINARES que aborda la etnobotánica desde el enfoque gastronómico por ser el piñón nuestro producto más emblemático,

pero además porque dispone de un bosque de pinares de gran valor ecológico que acoge infinidad de especies de interés culinario: collejas, cardillos, corujas, tomillos, romeros, espárragos, zarzamoras y un largo etc.

Un recorrido atractivo y variado que nos permite conocer los pueblos adheridos a este proyecto a través un producto turístico/educativo de calidad que busca descubrir el territorio desde una perspectiva nueva y donde nuestros mayores son la llave para acceder a ese conocimiento.

En El Hoyo de Pinares llevamos desde 2016 trabajando desde la mesa local de la asociación para recuperar esa memoria ancestral. Escuchando a nuestros mayores hemos ido descubriendo, entre otras muchas cosas, los secretos del oficio del piñonero, también el variado elenco de recetas que se elaboran los piñones y otras plantas comestibles, así en la cocina hemos preparado con ellos/as guirlache, arropo o deliciosas tortillas de collejas. Todo este saber está catalogado para poder pasar el legado a los más jóvenes a través de nuestro proyecto educativo, pero también a todos los curiosos que quieran entrar en el apasionante mundo de la etnobotánica.

El pasado mes de julio estábamos de enhorabuena pues el proyecto fue galardonado con el segundo premio Fuentes Claras 2021 e inauguramos la senda etnobotánica señalizada en la zona de El Batán, pero unos días después, el terrible incendio asoló nuestros pinares y la senda etnobotánica quedó calcinada en su totalidad y la tristeza e impotencia se apoderó de nosotros, pero que ahora debe canalizarse para reconstruir con ilusión. Desde la mesa local de etnobotánica trabajaremos cada uno desde su ámbito en recolectar semillas y plantarlas para más adelante poder repoblar las zonas que se han visto afectadas, en así como en todos aquellos proyectos donde podamos aportar nuestro granito de arena.

Muchos ya colaboráis como voluntarios/as o habéis participado en diferentes talleres y salidas al campo, a los demás os invitamos a formar parte de este proyecto para aportar, aprender y compartir experiencias etnobotánicas.





Calefacción y Calderas de
BIOMASA
INSTALACIONES J. A. TEJEDOR

FONTANERÍA
 CALEFACCIÓN
 GAS
 Estufas



CLIMATIZACIÓN
 ENERGÍAS RENOVABLES

C/ La Puente, nº 2
 05250 El Hoyo de Pinares
 (Ávila)

Telf: 629 560 065
 tejedorhoyo@hotmail.com



Supermercados
COVIRAN
Estamos ahí

SERVICIO
 DOMICILIO

**Nuestra mayor satisfacción,
 es un cliente satisfecho**

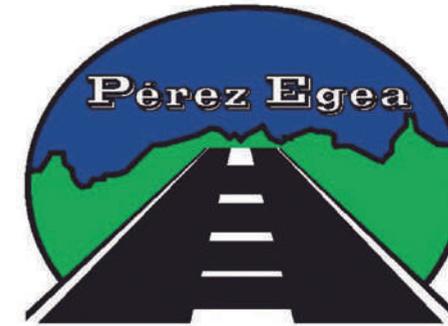
Plaza Puerta del Sol 5/Nº
 05250 El Hoyo de Pinares - Ávila
 Tlf. -91863 83 48
 Móvil 626 802 016

PANIFICADORA NAVASERRADA S.L.

Alfonso Sánchez
 Tel. 620 900 209
 C/ Nuncia nº 1
 05250 El Hoyo de Pinares (Ávila)



**DESPACHO DE PAN,
 BOLLERÍA,
 REPOSTERÍA Y
 PRODUCTOS TÍPICOS**



Construcciones PÉREZ EGEA, S.A.

¡FELICES

FIESTAS!

C/. Oro, 60 • 28770 COLMENAR VIEJO (Madrid)
 Tel.: 91 845 62 43 • Fax: 91 846 29 32
 info@construccionesperezegea.com



Proyectado de Yesos, Morteros y Monocapas



Antonio Machado 10
05250 El Hoyo de Pinares (Ávila)
hnos.ochando@hotmail.com

630 82 21 62
649 42 84 07
629 00 79 22

Adejuan Revestimientos S.L.



ADEJUAN
Revestimientos

C/ Velázquez 15 1ºD
28001 Madrid
Telf.: 630 822 162
682 460 451



"VEN Y CONOCE NUESTRO CENTRO"

CENTRO DE BELLEZA
APARATOLOGÍA AVANZADA

SERVICIOS MIA BEAUTY

TRATAMIENTO DE UÑAS

MICROPIGMENTACIÓN

DEPILACIÓN LÁSER EVOLED

ONDAS ELECTROMAGNÉTICAS ONYX SCULPT

TRATAMIENTOS FACIALES

TRATAMIENTOS CORPORALES

NUTRICIÓN

MASAJES



Calle Pintores N°6
CP:28923 | Alcorcón



info@centroesteticamia.com



652 01 99 21



centroesteticamia



WWW.CENTROESTETICAMIA.COM

FUNERARIA TANATORIOS SEGUROS

TANATORIO NTRA SRA DE LA PAZ DEL HOYO DE PINARES



OFICINA: AV. CAUDILLO 19-21 NAVALPERAL DE PINARES (AVILA) **918980667**

AVISOS FUNERARIA: En Avila: 920222250 En Madrid: Tanatorio Parque San Isidro: 915242424

Artículo

Feria taurina de San Miguel 2022

Se presenta este año una Feria variada, con toreo a pie y a caballo, recortes delante del toro y el abatimiento de una res a cuerpo limpio por una cuadrilla o "colla" de forcados portugueses.

Comienza el día 29 con una novillada sin caballos correspondiente al XI Certamen de la Piña de Oro. Los novillos erales son Coquillas de Sánchez Arjona que destacan por presentación y que confiamos lo hagan después por su buen juego.

El cartel lo forman tres jóvenes promesas que apuntan a ocupar puestos destacados en el escalafón taurino en un futuro no lejano. Nunca hasta este año ha resultado menos complicada la confección del cartel por el número de posibles candidatos y por el perfil de los elegidos.

Cristiano Torres, aragonés afincado en Salamanca, Sergio Sánchez, de Badajoz, y Manuel Román, de Córdoba, forman un trío con alta probabilidad de hacer el paseíllo un día no lejano en los mejores cosos.

Acaban de ganar el importante certamen de Andalucía, retransmitido por Canal Sur, y su suerte también ha sido nuestra, porque ya les teníamos apalabrados de antemano para asegurar su presencia en nuestro pueblo.

El sábado 1 de octubre se celebrará una corrida mixta con un toro para el rejoneador portugués David Gomes y 4 reses para los diestros Javier Cortés y Leo Valadez. Todas las reses, procedencia Murube-Urquijo, son de la ganadería Luis Albarrán que pasta en los lindes de la frontera portuguesa con Alconchel (Badajoz)

Sabemos que el origen de la tauromaquia estuvo en el toreo a caballo, coto hasta el siglo XVIII de la nobleza. A partir de entonces, los peones que auxiliaban al señor cuando este era derribado al suelo pasaron a torear con las telas y a matar con la espada.

Desde entonces el toreo a pie ganó el favor casi exclusivo del pueblo, salvo en Portugal donde se mantuvo la tradición nobiliaria por lo que sus rejoneadores, precisamente llamados cavaleiros, visten a la Federica: traje con casaca bordada, chaleco, y camisa blanca con chorreras.



De esta guisa veremos abrir plaza a David Gomes, joven rejoneador portugués que manda una cuadra muy entrenada, y que está haciendo serios esfuerzos por colocarse entre los mejores de su especialidad.

Javier Cortés lidiará el primero en turno ordinario. Torero madrileño que por su valor y buen hacer se ha ganado el respeto de la afición más exigente de las Ventas. Tras superar una grave cornada en el ojo derecho, esta temporada ha tenido dos buenas actuaciones en la Feria de San Isidro, cortando una oreja en la primera a un importante toro del Pilar, y mereciendo haberlo repetido en la segunda. Se anunció también en Pamplona y en plazas francesas, cortando cuatro orejas y rabo en la feria de Istres. Recientemente ha salido a hombros en la Feria de El Espinar.

Leo Valadez, joven torero mejicano al que ya pudimos ver, más joven aún en El Hoyo de Pinares en 2014, en la cuarta edición de la Piña de Oro, en la que también participó Pablo Aguado, es hoy un torero consagrado. Ha triunfado esta temporada en Madrid por San Isidro, y después en Pamplona, San Sebastián y Bilbao. Figura en los carteles de las ferias más importantes donde destaca tanto por sus buenas maneras como por su conexión y facilidad para hacer vibrar al público.

El cartel tiene también el atractivo de poder presenciar la exhibición del Grupo de Forcados de Amoita, a la tradicional usanza taurina del valle del Tajo portugués.

Consiste en que en un grupo de 8 hombres, el primero (cabo o forcado de cara) corre hacia el toro para cogerlo por los cuernos, mientras los otros corren por detrás para ayudar a inmovilizar al astado. Después lo sueltan quedando uno solo, el rabillador, que lo sujeta por el rabo para dar salida a sus compañeros, y al final lo suelta sin ser embestido.

El primer forcado, el “cabo”, hace la “pega” agarrando el toro entre los cuernos. Si queda fuera de ellos habrá de repetirse la suerte hasta que se consiga.

Completan el cartel ferial un Concurso Nacional de Recortes en el que los 9 mejores recortadores de España jugarán a cuatro novillos de la ganadería de Guadaira. A lo que hay que añadir los tres encierros previos a los días de festejo y sueltas de vacas a continuación, de los 2 últimos.

En resumen, un cartel atractivo que esperamos responda a las expectativas creadas.

Área de Festejos y Política Taurina



PREGONEROS 2022



COLECTIVO DE LA TERCERA EDAD de El Hoyo de Pinares

Un reconocimiento a
nuestros mayores,
al esfuerzo de toda
una vida y su
memoria, porque son
nuestra referencia y
nuestro pilar vital.



* Antes del pregón, tendrá lugar un reconocimiento a nuestros SANITARIOS por su entrega y gran labor en la lucha contra la COVID-19

SAN MIGUEL ARCÁNGEL 2022

DOMINGO, 18 DE SEPTIEMBRE

10:30 CAMPEONATO DE TIRO AL PLATO, San Miguel 2022. Colabora la "Asociación Deportiva Recreativa San Miguel".



SÁBADO, 24 DE SEPTIEMBRE

11:30 Inicio del **CAMPEONATO DE MUS** San Miguel 2022 en la Plaza de España. Inscripciones desde las 11:00 horas.



DOMINGO, 25 DE SEPTIEMBRE

09:30 CARRERA DE ORIENTACIÓN SOLIDARIA "Soy un pino piñonero" organizada en Cabeza Mesada. Colabora el "Club de Orientación Máximus" y "C.D. Montaña Peña-Halcón".



MIÉRCOLES, 28 DE SEPTIEMBRE

18:00 Apertura de las Fiestas en honor del Patrón de nuestra Villa, SAN MIGUEL ARCÁNGEL, e inicio de los pasacalles con **GIGANTES Y CABEZUDOS**.



18:15 Con nuestra querida Banda de Música, **visita de las autoridades a la RESIDENCIA**.

19:00 Celebración de **VÍSPERAS SOLEMNES** y repique de campanas. La excelente Banda de Música de El Hoyo de Pinares continuará recorriendo, en pasacalles, las calles y plazas de nuestra localidad.



21:00 BAILE POPULAR, en la Plaza de España, a cargo de la **ORQUESTA MARSELLA**.

22:00 RECONOCIMIENTO a nuestros sanitarios por su entrega y gran labor en la lucha contra la COVID-19.



22:15 PREGÓN a cargo del **COLECTIVO DE LA TERCERA EDAD** de El Hoyo de Pinares (UDP). Un reconocimiento a **NUESTROS MAYORES, AL ESFUERZO DE TODA UNA VIDA Y SU MEMORIA**, al ser nuestra referencia y nuestro pilar vital.

22:30 CHUPINAZO de inicio de fiestas. ¡Viva San Miguel!

00:30 VERBENA POPULAR, en la Plaza de España, hasta las 4:00 horas.



JUEVES, 29 DE SEPTIEMBRE



08:00 **DIANAS Y PASACALLES**, amenizados por la **Banda Municipal de Música de El Hoyo de Pinares**, con los tradicionales cabezudos.

09:30 Tradicionales **ENCIERROS**.

10:00 **ENCIERRO INFANTIL** gracias a la colaboración de "LOS QUINTOS" del 2022.

12:00 **PROCESIÓN** con la imagen del Santo Patrón, San Miguel Arcángel, por las calles de la localidad y MISA SOLEMNE concelebrada.

17:30 **XI CERTAMEN TAURINO "PIÑA DE ORO"** (*Ver programa aparte página 57).

21:00 **BAILE POPULAR**, en la Plaza de España, a cargo del CAMIÓN-DISCOMÓVIL "TITO". Pase especial "Pasodobles y canciones del ayer".

00:15 **VERBENA POPULAR**, pase "Un viaje musical hasta la actualidad", en la Plaza de España, hasta las 3:30 horas.



VIERNES, 30 DE SEPTIEMBRE

10:00 **DIANA FLOREADA** a cargo del Grupo Folclórico "LOS TALAOS".

11:00 En el **Patio de la Cultura**, espectáculo **TITIRIFAUNA** para **niñ@s** a cargo de CALAMAR TEATRO. Entrega de dulces y gominolas al finalizar.

12:15 **Castillos hinchables y juegos** para niños/as en la Plaza de España.

13:30 **Jotas en la Plaza de España** y posterior pasacalles a cargo del Grupo Folclórico "LOS TALAOS".

17:30 a 02:00 **DEEP BLUE PARTY SOLIDARIA "SAN MIGUEL 2022"** en la Plaza de Toros. Todos a colaborar. (*Ver cartel adjunto).

21:00 En la Plaza de España, **MELODÍAS INOLVIDABLES, TANGOS Y BOLEROS** a cargo del cantante argentino Christian Collazo

00:30 **VERBENA POPULAR**, en la Plaza de España, con la **ORQUESTA MALASSIA** hasta las 5:30 horas.



SÁBADO, 1 DE OCTUBRE

08:00 DIANAS Y PASACALLES, amenizados por la Banda Municipal de Música de El Hoyo de Pinares, con la tradicional colaboración y degustación de bollos y aguardiente en la "Peña La Abuela".



11:00 Tradicionales **ENCIERROS** con suelta de 2 vacas bravas al finalizar.

13:00 PASACALLES DEL VERMÚ con la "Charanga El Jaleo".

17:30 CORRIDA DE TOROS MIXTA (*Ver programa aparte página 57). Al inicio del festejo, se entregará nuestro símbolo, la Piña, a los municipios de Las Navas del Marqués, Valdemaqueda y Robledo de Chavela en agradecimiento por acogernos durante el incendio. Nunca lo olvidaremos.



21:00 BAILE POPULAR, en la Plaza de España, a cargo de la ORQUESTA CUARTA CALLE.



00:30 VERBENA POPULAR, en la Plaza de España, con la ORQUESTA CUARTA CALLE hasta las 4:00 horas.

06:00 CHUNDA DEL AGUARDIENTE a cargo de la "Charanga Los Parranderos". Descubrimiento de la placa en conmemoración de los 40 años de inicio del "Chunda".

DOMINGO, 2 DE OCTUBRE

08:00 DIANAS Y PASACALLES, a cargo de la "Charanga Los Parranderos".



09:30 Tradicionales **ENCIERROS** con suelta de dos vacas bravas al finalizar.

10:30 Inicio de la tradicional Caldereta dirigida por el gran cocinero **Pedro Pablo Ayuso** y sus habituales ayudantes.

11:30 Inicio del **CAMPEONATO DE PÓKER 2022** en el Salón de Actos. Inscripciones desde las 11:00 horas.



17:30 FABULOSO CONCURSO NACIONAL DE RECORTES con los 9 mejores de España (*Ver programa en cartel adjunto).

20:00 GRAN CALDERETA San Miguel 2022. Guiso para todos los vecinos y visitantes, en la Plaza de España, organizada por el Excmo. Ayuntamiento y con la colaboración de diferentes establecimientos de la localidad y la "Asociación de Amas de Casa".

20:30 Fin de fiesta con la actuación, en la Plaza de España, del grupo TIERRA DE CASTILLA FOLK con el espectáculo ¡CÁNTAME UNA CANCIÓN ABUELA!,



*El Ayuntamiento se reserva el derecho de modificar cualquiera de los actos programados, así como de suprimir o incluir aquellos que estime convenientes.

EL HOYO DE PINARES,
SEPTIEMBRE – OCTUBRE 2022.

PLAZA DE TOROS

EL HOYO DE PINARES

Feria Solidaria
San Miguel 2022

EMPRESA



Excmo. Ayuntamiento
El Hoyo de Pinares

elhoyodepinares.es

17:30 h

ENCIERROS:

9:30 h. Jueves 29 de
septiembre (sin suelta
de vacas)

11:00 h. Sábado 1 de
octubre (con suelta de
vacas)

9:30 h. Domingo 2 de
octubre (con suelta de
vacas)

ABONOS:

GENERAL 55 €
JUBILADOS-PEÑAS 50 €
ESPECIAL 25 €

Entradas NOVILLADA:

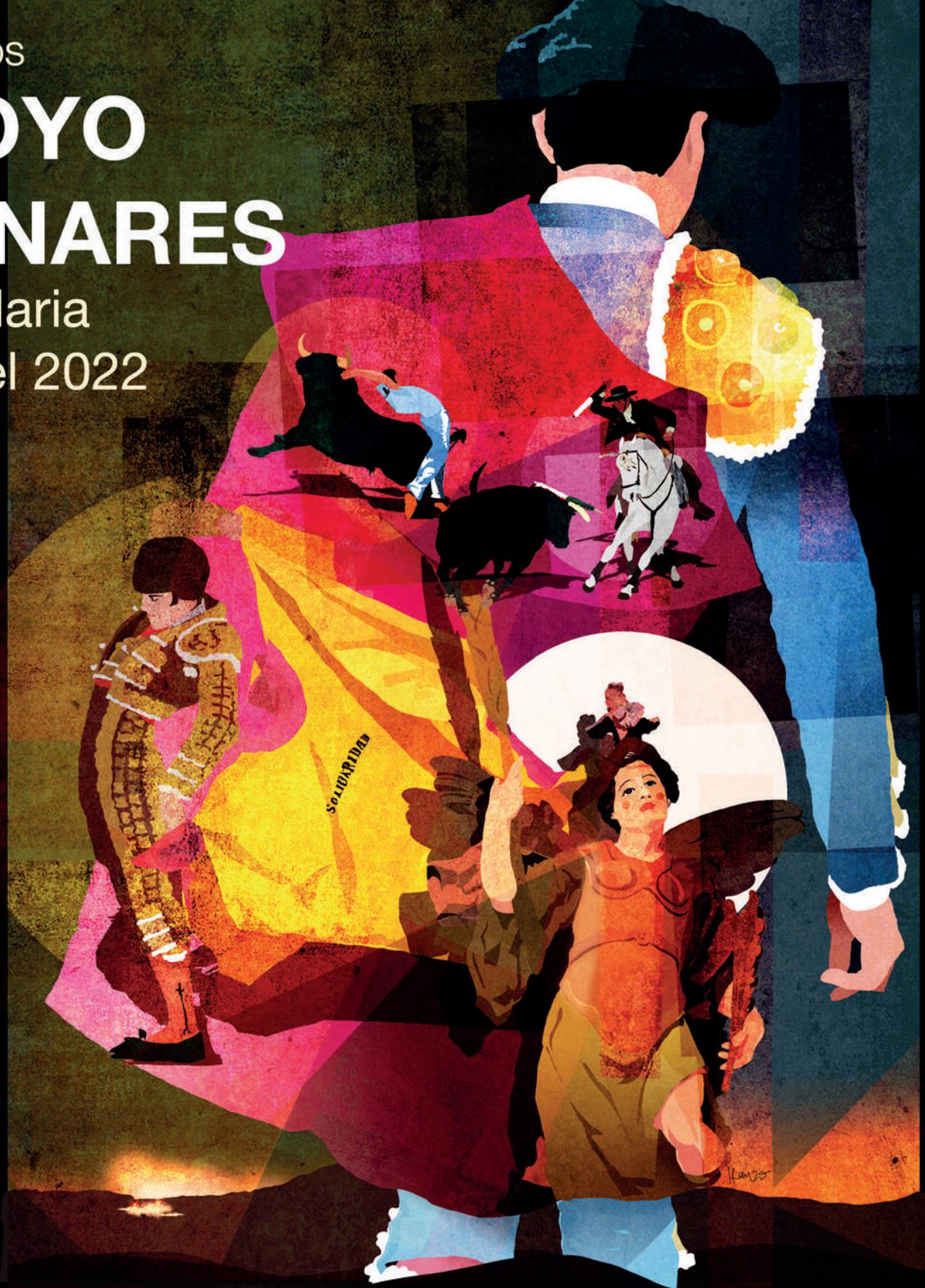
GENERAL 20 €
ESPECIAL 10 €

CORRIDA MIXTA:

GENERAL 25 €
ESPECIAL 15 €

RECORTES:

GENERAL 15 €
ESPECIAL 5 €



CON SUPERIOR PERMISO DE LA AUTORIDAD Y SI EL TIEMPO NO LO IMPIDE, SE CELEBRARÁN

JUEVES 29 DE SEPTIEMBRE

XI CERTAMEN «PIÑA DE ORO»

6 novillos de origen Santa Coloma
de **COQUILLA DE SÁNCHEZ-ARJONA**
para los novilleros sin caballos



SERGIO SÁNCHEZ

MANUEL ROMÁN

CRISTIANO TORRES

SÁBADO 1 DE OCTUBRE

CORRIDA DE TOROS MIXTA

5 toros de origen Murube
de **LUIS ALBARRÁN**



1 para el rejoneador

DAVID GOMES con forcados portugueses
AMADORES DA MOITA

4 para los maestros

JAVIER CORTÉS

LEO VALADEZ

DOMINGO 2 DE OCTUBRE

4 Novillos-toros de la ganadería
de **GUADIRA**



**FABULOSO CONCURSO NACIONAL
DE RECORTES** con los 9 mejores de España

Crónica de cuatro días de julio...

Nos dirigíamos a un verano especial después de la pandemia. Teníamos ganas de diversión en muchos casos, de andar y disfrutar. Empezábamos el mes de julio con alegría y buen estado de ánimo, pensando en que por fin éramos libres ya que podíamos salir sin mascarilla. Aunque el COVID seguía acechando y dando sus sorpresas cuando menos te lo esperabas, ya lo considerábamos una gripe y si lo cogíamos lo pasábamos sin miedo y con fuerza y ánimo, pensando que estábamos exentos de más desgracias.

Así empezaba el verano de los hoyancos, lleno de sueños e ilusiones como el de la mayoría de la gente cuando, de repente, el fin de semana del 16 y 17 de julio se originó un fuego en Cebreros. Supuestamente, el domingo 17 ya estaba controlado y, sin embargo, no era así, reactivándose el domingo por la noche o el lunes 18 por la mañana. Se hizo todo lo posible e imposible para que pudiera extinguirse, pero el lunes se instalaba en nuestro pueblo y no nos abandonó hasta el jueves 21 de julio.

De repente, ese mismo lunes por la tarde empezó a correr el rumor de que nos iban a desalojar de nuestro pueblo, algo inédito e ininteligible para la mente humana. Se estaba fraguando desde mediodía el desalojo y, si no cambiaba el viento, era inevitable. Mucha gente que había ido a ver el fuego, por ejemplo, en el parque, recibía allí la noticia del desalojo inminente. Los que estábamos en nuestras casas escuchábamos que daban bandos y sirenas, y no entendíamos lo que pasaba hasta que la policía municipal nos alertó del desalojo.

Era la situación más surrealista que se puede llegar a vivir, haciendo una pequeña maleta sin luz, porque la cortaron, con las linternas de los móviles; una supuesta maleta para unas horas, quizá para una noche, pero nunca para casi cuatro días. Salimos corriendo, dejando lo único que teníamos, sin saber si íbamos a poder volver. El ambiente en la calle ya era irrespirable, pero gracias a la dichosa pandemia teníamos mascarillas a mano. Nos metimos en el coche y también en una ratonera; tardamos en salir del pueblo media hora, en dirección a Valdemaqueda, con un ataque de ansiedad, y sobre todo un ataque de impotencia y locura.

Jamás borraremos de nuestra mente esos momentos de pánico, rabia y, sobre todo, tristeza. Nos pusimos en camino hacia la nada, un viaje inesperado que jamás estuvo en nuestros planes; un viaje a ninguna parte, que ponía nuestra vida en un hilo y del cual no sabíamos lo que nos depararía la vuelta, si es que la había.

Gracias a toda gente que de manera altruista luchó por nuestro pueblo, tanto profesionales como voluntarios, dejándose la piel y jugándose la vida. No cabe duda que el fuego venía a por el pueblo, pero hubo gente muy preparada y con amor a la tierra, que lo defendió con su vida y consiguió salvar nuestras casas, negocios, etc., porque el fuego llegó literalmente a escasos metros de las casas.

Hablando en primera persona, gracias y mil gracias. No viviremos lo suficiente los hoyancos para agradecer tanto a cambio de nada. Gracias también a nuestro alcalde y concejales. Sin ellos, jamás hubiera sido posible. Dejaron el apelativo de políticos y se convirtieron en unos voluntarios más, luchando contra las llamas para salvar nuestro pueblo. Demostraron que ser político es algo más que ponerse el traje. Ahí no hubo diferencias de ningún tipo. Todos unidos para luchar contra Goliat.

Por último, decir que la gran pena ahora nos invade, los hoyancos hemos perdido mucho, gran parte de nuestro patrimonio, pero que resurgiremos de nuestras cenizas, nunca mejor dicho. En el fuego también se queman largos paseos, secretos, confesiones, grandes charlas y muchas lágrimas... pero tenemos que pensar que nuestro pueblo se salvó, y que hay que estar contentos y agradecidos.

No puedo dejar tampoco sin nombrar y dar las gracias a esos pueblos de alrededor, que nos ayudaron a superar esta tragedia de la mejor manera posible. Gracias a esos alcaldes y vecinos, que se unieron y volcaron con El Hoyo de Pinares y demostraron lo grandes que son. Ellos saben quiénes son, gracias y mil gracias.

Que esto nos sirva para valorar más lo que tenemos y también a quien tenemos. El monte resurgirá, el paisaje volverá, aunque nosotros jamás volveremos a ser los mismos. Solo puedo terminar diciendo gracias y mil gracias a todos aquellos que ayudaron a terminar con ese infierno. El Hoyo de Pinares volverá a "andar y disfrutar". En la unión está la fuerza. Somos como un pino piñonero.

(Dedicado a mis tíos los de Las Navas, gracias por tanto...)

Marisa Navas "Angelilla"

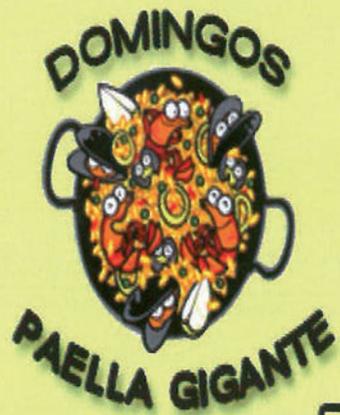
HOYANCOS CENTENARIOS ¡FELICIDADES!

FRANCISCO JIMÉNEZ MONTES
4 DE JUNIO DE 1918 / 104 AÑOS

FABRICIANA PÉREZ SANTAMARÍA
22 DE AGOSTO DE 1922 / 100 AÑOS

TOMASA BÉJAR NAVAS
19 DE SEPTIEMBRE DE 1922 / 100 AÑOS





NUEVA DIRECCION

AZUCENA
Y
MANUEL

BAR DE TAPAS

EL MOLINO



*Obra Publica y Obra Privada - Reformas Integrales - Edificación Industrial
Estructura de Hormigón - Pavimentaciones - Construcciones Deportivas*



GRUPO TABASCO S.L Pradillo,1 – 05250 El Hoyo de pinares (Ávila)

Tel.: 91 863 82 23 - mov: 620 899 800

constycontratastabasco@yahoo.es

www.grupotabasco.com



RECUPERACIONES

PELAO

655 91 98 58

Oficina 91 862 79 97

CHATARRA METALES BATERIAS RAEES

SEVICIO DE CONTENEDORES

C/ CAMINO DEL CEMENTERIO, 10
EL TIEMBLO (AVILA)

GESTOR DE RESIDUOS AUTORIZADO

HORARIO
Lunes a Viernes
9:00 a 14:00
15:30 a 19:00

Sábados
9:00 a 14:00

Peluquería Marisa

Horario: de Lunes a Sábado

CITA PREVIA; Tlf: **692-666-880**

C/Corredera de San Miguel, 50
El Hoyo de Pinares, Ávila.





elhoyodepinares.blogspot.com.es

Fotos: Carlos López





ELECTRICIDAD

F.J. TEJEDOR, S.L.

INSTALADOR ELECTRICISTA AUTORIZADO

ALARMAS - PORTEROS - ANTENAS - MOTORES
INSTALACION DE VIVIENDAS - INSTALACIONES INDUSTRIALES
INSTALACIONES DE AIRE ACONDICIONADO

PRESUPUESTOS SIN COMPROMISO

José Antonio Vaca de Osma
05250 EL HOYO DE PINARES
(Avila)



91 863 83 93
639 17 28 72

CAFETERIA J-5



PLATOS COMBINADOS
hamburguesas 🍔 baguettes
SANDWICHES 🍷 pinchos selectos
MIXTA DE IBÉRICO 🍷 café irlandés



Avda. de la Constitución, 96 - 05250 El Hoyo de Pinares (Ávila) - Teléfono: 91 8639116



- Abogados
- Auditores
- Consulting de empresas
- Declaraciones de LVA. e I.R.PF
- Contabilidades
- Especializados en toda clase de sociedades
- Sucesiones, Donaciones, Herencias, Escrituras, etc.

Experiencia garantizada
con más de 30 años en el sector

Camino de Santa Cruz, 16
EL BARRACO
www.alfisco.com
Tels. 920 28 12 88
607 45 10 57 - 607 45 10 58
info@alfisco.com

C/ El Moral, 2
Tif.: 91 863 83 67
EL HOYO DE PINARES

ASESORÍA
FISCAL
LABORAL
CONTABLE



¡PRECIOS SIN
COMPETENCIA!

PANADERÍA / PASTELERÍA ALFONSO



Especialidad en Pan: Todos elaborados con masa madre.
Churros, porras y chocolate caliente.

- Candeal
- Integral
- Rústico
- Avena
- Chapata
- Viena
- Centeno
- Pasteles
- Pastas de té
- Bollería Artesana
- Hojaldres dulces y salados
- Tartas selectas: para bodas, despedidas, cumpleaños...

C/ LA VERBENA, 1 / TELF. 91 863 81 36 / EL HOYO DE PINARES (ÁVILA)

Recuerdo a nuestros pinares

Cuanta pena, cuanto dolor
los pinares de nuestro pueblo
el fuego los destruyó,
y parte de nuestras vidas
con ellos se lo llevó.

Nos invade la tristeza
no encontramos la razón,
estamos todos hundidos
y roto el corazón.

Somos un pueblo fuerte,
un pueblo con ilusión,
unidos reconstruiremos
lo que el fuego se llevó.

Hemos llorado de rabia
al ver las llamas quemar,
los pinares de nuestros montes
y sin poder hacer nada.

Ese pino piñonero,
ese pino resinero,
que en todas las estaciones
alegras nuestros paseos.

La fuerza de los Hoyancos
no la podemos perder,
nos han quitado un tesoro
que algún día ha de volver.
Lucharemos para que pronto
vuelva todo a florecer.

A esa gente de mi pueblo,
gente humilde, gente buena,
que hemos visto en la instancia
que la injusticia nos quema.

No encontraré un porqué,
encontraré una razón,
el sentimiento de todos
está en el corazón.

No me olvido de esa gente
y de su gran corazón,
que en sus casas gentilmente
con agrado nos acogió.

Compartimos las tristezas y
también las alegrías,
pero lo que nunca olvidaremos
lo que pasamos esos días.

¡¡¡ FUERZA HOYANCOS !!!

Agustín Miguel



ESPECIALISTAS EN:

**Cocinas, puertas, armarios, tarimas, muebles de baño,
platos de ducha, mamparas, mosquiteras, persianas,
colchones, somieres, canapés, mesas y sillas de cocina,
mueble a medida,...**



J.J. TABASCO S.L.

AVDA. DE LA CONSTITUCIÓN, 34
05250 - EL HOYO DE PINARES (ÁVILA)

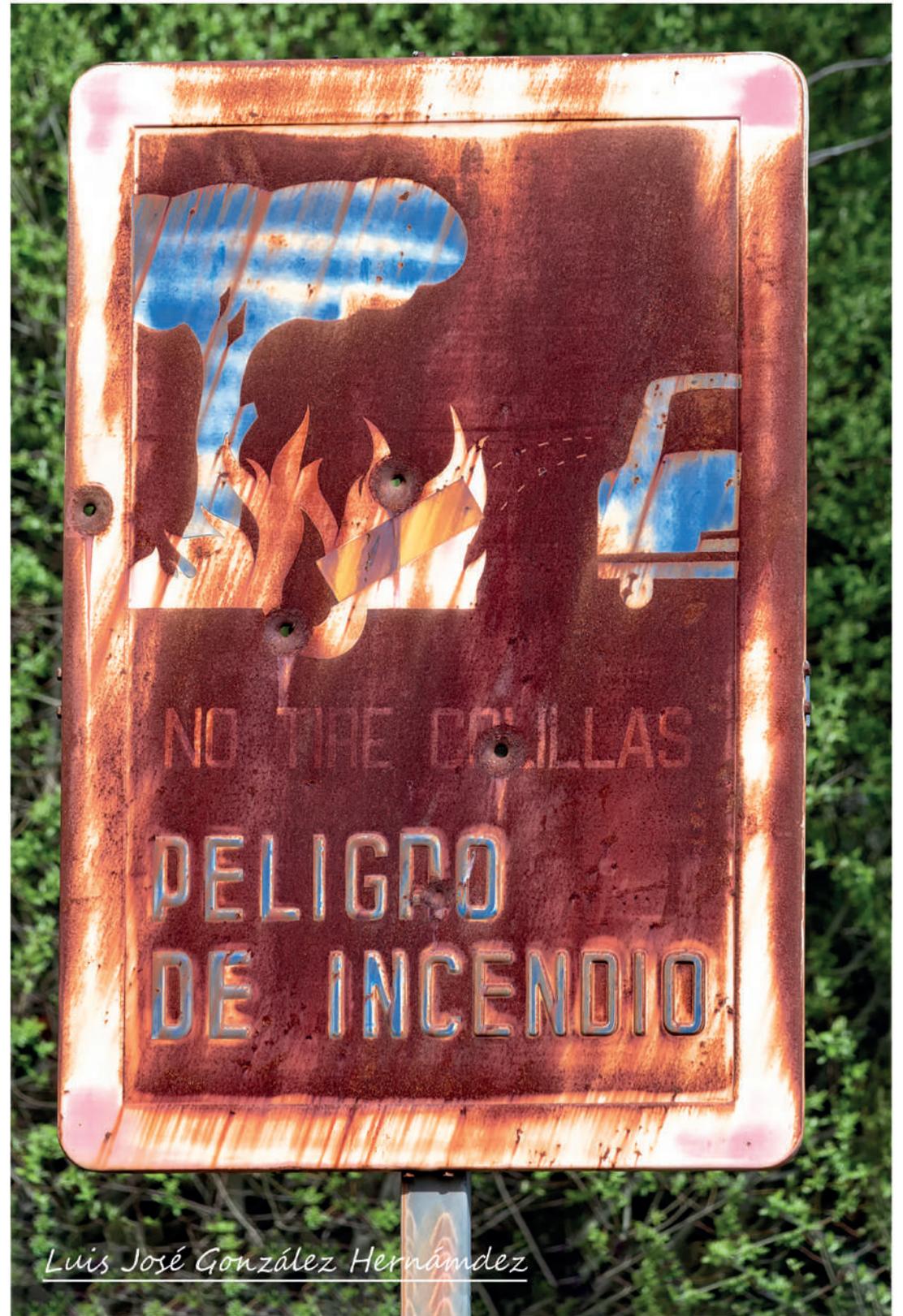
TEL: 91 863 90 60
info@jjtabasco.com
jjtabasco.com



Luis José González Hernández



Luis José González Hernández



Luis José González Hernández

BODEGAS

Tubos, s.l.

HOYO DE PINARES
(Ávila)

DESPACHOS:
C/ Escultor Jorge Müller, s/n.
HOYO DE PINARES
C/ Hospital, 3
EL ESCORIAL
C/ Maestro Serrano, 3
C. VILLALBA

Teléfono: 91 863 92 18
Félix: 609 10 68 80
Alberto: 655 16 12 17
Alba: 628 99 96 11

www.bodegascubos.es • info@bodegascubos.es

PESCADOS Y MARISCOS

GONZALEZ

¡¡NUESTRO PESCADO
RECIBIDO AL DÍA!!

VARIEDAD Y CALIDAD
MARISCO RECÉN COCIDO

☎ 91 863 03 70 - CEBREROS

GOLMAR ASESORES



MARIANO GONZÁLEZ GOLMAR
ECONOMISTA • ASESOR FISCAL

CALLE LAUREL Nº 1
05250 - EL HOYO DE PINARES (ÁVILA)
TELF. 910231787 / 678978714
email: golmarasesores@gmail.com

ASESORIA

- LABORAL
- FISCAL
- CONTABILIDAD

Asesoría general
de empresas

Comunidades de
propietarios

Gestiones administrativas

Tráfico

Seguros

Herencias

Escrituras



BAR

**HOGAR DEL
PENSIONISTA**

PARA PODER ENTRAR
NO HACE FALTA QUE SEAS PENSIONISTA
¡SÓLO QUE TENGAS SED!

*PINCHOS DELICIOSOS
¡VEN Y REPETIRÁS!*

El Hoyo de Pinares (Ávila)



Óscar: 666 429 405
oscaris.beltran@hotmail.es

C/ La Solana, 19
05250 EL HOYO DE PINARES
(ÁVILA)



VIMAISAN

CONSTRUCCIONES Y REFORMAS

La Oliva, 1
05250 El Hoyo de Pinares (Ávila)
Tel. 918638672
Móvil: 609 664 435
construcciones.vimaisan@gmail.com

VERANO



Continuamos... VERANO



viernes 24 junio	BAILE EN LÍNEA Y FLAMENCO GRUPO LOCAL "LAURA CEPEDA"	Miércoles 17 de agosto	PARTIDO SOLIDARIO FÚTBOL 11
sábados 25 junio 2 y 16 julio 20 agosto	I FESTIVAL TEATRO DE PATIO	del 26-28 de agosto	FITNESS WEEKEND
sábado 9 julio	CONCIERTO DE VERANO DE LA BANDA DE MÚSICA	Sábado 27 de agosto	DOBLE MILLA URBANA
jueves 14 julio	CAMPEONATO DE NATACIÓN	viernes 2 septiembre	VII FESTIVAL PINAR-ROCK "solidario"
sábado domingo 16/17 julio	XII FERIA DEL PIÑÓN	sábado 10 sábado 17 domingo 18 septiembre	ÁVILA SÚPER CUP DE FÚTBOL 11 con los mejores equipos nacionales
12 al 14 julio	CAMPEONATO DE FÚTBOL 7		

FRUTAS Y VERDURAS

Hnos Miguel



VERDURAS FRESCAS DE COSECHA PROPIA

C/ Cervantes, 31 - 05250 -
EL HOYO DE PINARES (ÁVILA)

Tlfnos: Almacén - 91 863 88 37
Móvil - 669 50 61 42



Frutas y Verduras Hnos Miguel



Garantía de calidad

Obras y Reformas

Móvil 656 95 97 92 / 93

e-mail. construccionesfercarsl@gmail.com

www.fercarconstrucciones.es



Jacinto Ferrero



Clínica Dental HOYO DE PINARES



¿cuidastusonrisa?

Ya no tienes excusa, **estamos contigo, cerca de ti.** Ponemos todos los medios para que tu **salud buco-dental** sea perfecta. En El Hoyo de Pinares, a un paso.

Ven a visitarnos y tu boca te lo agradecerá.

Nuestro mejor aval, la sonrisa de nuestros clientes

- Cirugía bucal
- Implantes
- Ortodoncia
- Odontología integral
- Adulto y niño

Y ahora, nuevo servicio de **PODOLOGÍA** los viernes

C/ Desengaño, 25. El Hoyo de Pinares (Ávila)

 **91 863 88 07**



únete al
(ruralismo)


Estamos en EL HOYO DE PINARES
Plza. Donantes de Sangre, 1
91 846 09 90

Jubilaciones



Excmo. Ayuntamiento
El Hoyo de Pinares

a

D. Jesús Ayuso Pascual
en reconocimiento a su meritoria labor
como Empleado Municipal.

El Hoyo de Pinares, julio 2021

Nueva denominación calle en Barrio Vaca de Osma



Calle José Luis Pérez Sanz



Si te da

por cuidar aún más el planeta

Santander

te ayuda a compensar tu huella de carbono

Huella de carbono

Consulta y compensa tus emisiones de CO₂ en tu banca online

MARÍA SASTRE GONZÁLEZ

AGENTE COLABORADOR

Plaza del Caño, 2

05250 El Hoyo de Pinares (Ávila)

918 638 618 | 626 465 7960

marsastre@agentes.bancosantander.es

 **Santander**

Por ti, los primeros.

Consulta condiciones en www.bancosantander.es



Cuadrilla de extinción de incendios forestales de El Hoyo de Pinares 2022

Las papeletas se
podrán adquirir en el
ayuntamiento y en los
diferentes
establecimientos
colaboradores.

*Super Rifa
Solidaria
Beauty Concept*

*Todo el dinero
recaudado
ira integro en
la ayuda
contra el
incendio*

Sábado, 1 Octubre, 22:15H, Plaza
de España(Descanso orquesta)

Si quieres saber el contenido de todos
los lotes, siguemme en instagram:

@beautybybea15

20 lotes de:

**Belleza, Cosmética, Joyas,
Perfumes y Maquillaje.**

 Excmo. Ayuntamiento
El Hoyo de Pinares

Valorados desde 80€ a 300€



FONTANERIA - CALEFACCION-GAS

Presupuestos sin compromiso

GABRIEL DIAZ

Instalaciones a su medida

Telefono Contacto: 659335791

email: gdiaza37@gmail.com



REFORMAS - CONSTRUCCIÓN NUEVA

CONSTRUCCIÓN RÚSTICA

MANTENIMIENTO DE EDIFICIOS

SERVICIO MINI EXCAVADORA

GUSTAVO SÁNCHEZ AYUSO

Telf.. 654 563 638

sanchezayusogustavo@gmail.com

C/ La Tahona, 4
05250 El Hoyo de Pinares (Ávila)



Construcciones y Reformas

Pérez Luque S.L

C/ Corredera San Miguel Nº 52-C

Telf : 647 65 67 69 / 647 56 61 85 / 660 17 10 41

C.P 05250 El Hoyo de Pinares (Ávila)

EMAIL: construccionesperezluque@yahoo.es

Montaje y diseño de cocinas



A. Méndez

TODO PARA SU VEHICULO

TALLER MECÁNICO-MECÁNICA EN GENERAL

- Equilibrados-Paralelos
- Aceite-Filtros
- Inyección Gasolina y Diésel
- Lunas-Revisiones
- Frenos-Frenometro
- Autodiagnosis Gasolina y Diésel
- Carga Aire Acondicionado
- Pulido de Faros
- Limpieza de Tapicería
- Electricidad
- Pre-ITV
- Neumáticos y Paralelo
- Aire acondicionado



¡ Felices Fiestas! ¡



Tfno. 685107247-918639186

C/ Cervantes S/N (Por debajo plaza de toros)-05250 El Hoyo de Pinares

Em@il: a-mendez1@hotmail.com

Paella en la “Fuentel Pino”. Una historia real.

El Hoyo de Pinares. Domingo 17 de julio de 1966.

Mi padre llegó ayer sábado a nuestro pueblo, El Hoyo de Pinares, en el coche de línea de “León Álvarez”, aunque para nosotros era el de Antonio y Felipe. Se llamaba Jorge, pero todos le conocían como “Pachín”, porque estaba casado con mi madre que era Basi “la Pachina”. Esta vez se iba a quedar un día más, porque el lunes 18 de julio era fiesta.

Bajamos todos a la cochera a recibirle, como siempre. Mucha alegría en casa, después de un montón de días sin verle. Antes de irnos, siempre esperábamos para ver como Antonio “Chocolate” metía en la cochera, y marcha atrás, aquel mostrenco de autocar. Pura magia.

En aquellos tiempos, un puente largo era una bendición, y más en nuestro caso, porque a mi padre solo le veíamos algún fin de semana, cuando regresaba de su trabajo en Madrid. Además, esta vez venía con la paga extra recién cobrada. Por eso solíamos hacer la paella familiar en estas fechas. Era una vieja costumbre que se venía repitiendo en nuestra casa, desde que yo tengo memoria.

Amaneció, y el abuelo Venancio (Venancio Pérez Alonso, conocido en el pueblo como “Cano”), siempre se levantaba muy temprano. Dormía con la ventana de par en par, y “abría el ojo” con los primeros rayos de sol.

Lo primero era ir a hacer sus necesidades a la vieja “herrén”, siempre con su azadilla al hombro. Era muy pudoroso y no quería que nadie le viese salir, aunque todos sabíamos dónde iba. A veces llevaba un trozo de papel viejo en el bolsillo, y si no, para eso estaban los “cantos” del campo.

Evidentemente, en aquellos tiempos no había agua corriente, ni desagüe, en nuestra vieja casa de la Calle del Pez nº 50. Había que apañarse con barreños, palanganas, cantaros y botijos, y para lo demás, ya estaban los orinales. Traíamos el agua de la fuente que había en unos huertos cercanos (me viene a la memoria el Caño del Moral), o del pozo de nuestros vecinos Lauri y Andrés Merejo, que vivían enfrente.

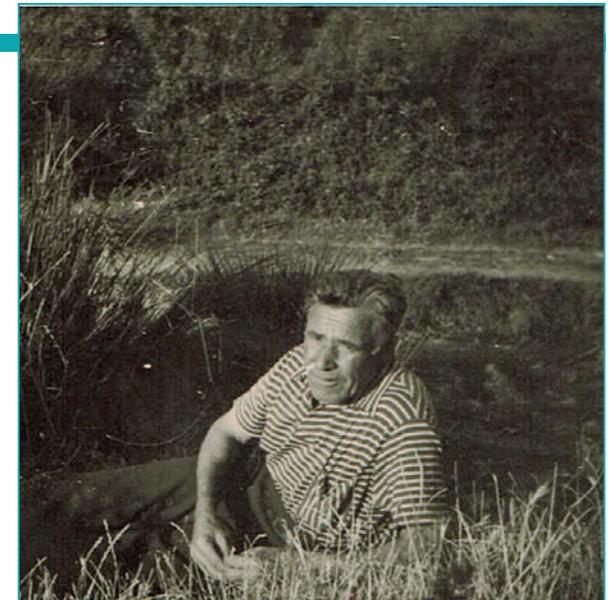
En mi familia existía una especie de código no escrito, que consistía en levantarse cuando el abuelo regresaba de su “paseo” al amanecer, y hacía sonar el cerrojo de la pesada puerta. Mi madre se tiraba de la cama para prepararle el desayuno, y daba una gran voz para despertarnos a los demás. Aun lo recuerdo: “Ya está aquí el



Mis padres Jorge y Basilisa, en la calle del Pez.

abuelo. Arriba todos. El desayuno está en la mesa”. A mi madre le gustaba servir el desayuno al abuelo, al que se le guardaba un enorme respeto.

El abuelo Venancio, era el gran patriarca de la familia. Un hombre cabal, serio, adusto y duro, pero buena persona, honrado y trabajador como el que más. Siempre decía que su palabra era ley, y era la pura verdad. Hablaba poco, pero cuando lo hacía siempre ponía el “punto sobre la i”.



Mi abuelo Venancio.

La vida no le había tratado bien. Sufrió la guerra, perdió su patrimonio, pasó mucha hambre, estuvo en la cárcel por sus ideas, y perdió a su mujer (mi abuela Petronila), demasiado pronto. Tenía cierto nivel cultural y, sobre todo, una conciencia social muy avanzada para su tiempo, y ciertamente incomoda en aquella época.

Todos le hablábamos de usted, incluyendo a mi padre y a mi madre. Yo le tenía un gran cariño, y él, aunque intentaba disimularlo, me tenía también un aprecio muy especial. Creo que yo era su ojito derecho.

Después de desayunar pan “migao” y leche de Nica (nuestro vecino el cabrero), comenzaban los preparativos. Mi madre preparaba un gran barreño con la ropa sucia, sobre todo las sábanas y manteles, para llevarla a lavar al río. Cuando corría la costera, íbamos a lavarla allí, pero como en verano se secaba, había que llevarla al río.

Yo estaba muy nervioso. Mi abuelo había prometido enseñarme a pescar. Decía que ya iba teniendo edad. Yo acababa de cumplir 13 años.

Esa mañana temprano trajo de su paseo una larga caña, y con un cacho de roña de pino que había pulido con la navaja y al que había hecho un agujero por el centro, una pluma de gallina, una tuerca pequeña, un poco de hilo y un pequeño alfiler doblado (yo los llamaba “bonis”), estaba preparando una caña de pescar para mí. Mi primera caña.

Mi hermano Roberto, como siempre, dando la vara, haciendo mucho ruido, y protestando por todo. Pasaba por una fase en la que se quejaba y chillaba por cualquier cosa. Resulta que a él le apetecía más quedarse con la pandilla en la calle, que venir con la familia al río.

Nuestra pandilla, la de la Calle del Pez, estaba formada por mi primo Fernando, el hijo de mi tía Tere, por los hijos de Nica y Cata, que eran Rolindo y Juani, y por los de Uge y Lucy, los Chinales, que eran Lucy, Geñi y Emi, y por supuesto, mi hermano Roberto y yo.

En ocasiones también estaban nuestros primos, los hijos de Jesús y Margarita, y de Santiago y Encarna, pero en verano coincidíamos poco, porque ellos pasaban largas temporadas trabajando en El Quexigal. (Perdón si cambio u olvido algún nombre. Han pasado más de 50 años).

Mientras preparaban el avío para la paella, metiéndolo en cajas para transportarlo, a mí me mandaron a buscar a mi abuela Amalia, que era la madre de mi padre. Pasaba el verano en la casa de mis tíos Fernando y Carmen, que vivían una calle más abajo. Este año no podían venir, porque estaban en Madrid, ni tampoco mi tía Tere (hermana de mi madre), mi tío Claudio, y mi primo Fernando, porque estaban trabajando en su taller, preparando tripas de cordero para embutir salchichas, chorizos, salchichones, morcillas, etc. Mi madre me contaba que, en años anteriores, también solían venir mi tía Victoria, su marido Casimiro y mi prima Marivi, que ya no estaban en España, porque habían emigrado a Argentina. De eso no tengo ningún recuerdo.

Sobre las 9 de la mañana echamos a andar, después de repartir los bultos con la comida, la ropa sucia, enseres de limpieza y cocina, el barreño y la paellera. Salíamos pronto, porque el sol pegaba duro.



Mi familia. Con mis padres, mi abuelo y mi hermano Roberto.

Lo primero era subir la enorme cuesta de la Revoltosa, (Fabrica de Hielo y Bar Club), hasta la casa de Leoncio el carpintero. Las escaleras finales eran matadoras. Luego seguíamos por un camino que sale del Cuartel de la Guardia Civil, y va hasta la "Fuentelpino", que estaba junto al río, muy cerca del charco de las Golondrinas. Un largo paseo a través del pinar, y todos muy cargados. Recuerdo el arte de mi madre para llevar el barreño en la cabeza sin que se le cayese ni una sola vez.

Mi abuelo Venancio, que siempre iba en cabeza, nos llevaba a un paso "cochiner" difícil de seguir, sobre todo cuando vas cargado.



La pandilla de la Calle del Pez.

Siempre pensé que era una forma de "putear" a su consuegra (mi abuela Amalia), que no estaba tan ágil. Llegamos sin novedad.

Mientras mi madre y mi abuela lavaban la ropa en el río, y la ponían a secar al sol en las lanchas de piedra, mi padre y mi hermano cogían leña para la paella, y yo recibía mi primera lección de pesca.

Mi abuelo Venancio montó la caña con un poco de hilo atado a la punta, puso la "pirindola" hecha de la roña de un pino, la pequeña tuerca a modo de plomo, el "boni" doblado como anzuelo, y me dijo: "ven paca", y veras como te va a gustar. Le puso al anzuelo un bicho muy raro que cogió de las piedras del río. Más tarde descubrí que se llamaban "gusarapas". También llevaba un bote con gusanos de carne podrida, que criaba el mismo, y otro con lombrices que cogía del arroyo Valvellido (Barbellio, decíamos nosotros), cuando salía por las mañanas. Al principio, aquello me daba un poco de asco y le pedía al abuelo que pusiera él los cebos.

Que emoción al sacar mi primer pez. Un enorme cachuelo que tiraba como un demonio. Luego cogimos muchos más, e incluso alguna boga, y algún barbo. Las bogas y los barbos los devolvíamos al río, porque mi abuelo decía que tenían mal comer, y muchas espinas. A él le gustaban los cachos, porque eran como boquerones. También mi abuelo sacó a mano un buen puñado de cangrejos para la paella, y hasta unas cuantas ranas, poniéndole al hilo de la caña un trapo rojo. Decía que las ancas eran un manjar, pero a mí me daban tanto asco, que nunca llegué a probarlas. El abuelo era un artista. Que lección de supervivencia.

Mi abuelo Venancio me inculcó esa afición (mejor dicho, esa vocación) que, 50 años después, sigue muy presente en mi vida, y en la de mis hijos y nietos. Una afición que se quedó para siempre. Durante muchísimos años he seguido pescando en ríos y pantanos de toda España, y por supuesto en los de Ávila y de El Hoyo. He viajado muchísimo con Charo (mi mujer) y con mis hijos, Jorge y Alberto, que también se aficionaron a la pesca. Se puede decir que, persiguiendo todo tipo de peces de río, hemos recorrido a fondo nuestro país. Pero eso lo cuento otro día.

Vuelvo al día de la paella. Después de las tareas, tocaba un buen baño en las charcas del río para refrescar. Aquel año había agua suficiente, para pescar y bañarse sin problemas.

A mi hermano y a mí nos daba mucho miedo el agua, sobre todo por las culebras, y nos metían en un barreño dentro de una charca de poco fondo. No aprendí a nadar hasta unos años más tarde, cuando mi padre me pinchó el flotador en la Pililla.

Mi padre se encargó de la paella. Qué cara de felicidad. Era su mundo, era su sitio. El Hoyo, el pinar, el río y su familia. Mi madre le ayudaba.



Mi abuela Amalia, mi hermano y yo en un charco de la "Fuentelpino".

Nunca olvidaré sus caras de complicidad, de alegría, sus miradas y sus caricias. Daba gusto verlos así, y así siguieron hasta la muerte de mi madre, 35 años después. Recuerdo que mi abuelo Venancio, cuando los veía hacerse arrumacos, protestaba con una especie de tos, que a todos nos hacía reír.

Luego a comer. Excelente paella con sabor a pinar, conejo de monte, cangrejos de río, y agua de la fuente. Hasta piñones llevaba. Todo cabía en aquella paella. Sabía a gloria. Y de postre sandía, que previamente habíamos puesto al fresco, en un pequeño charco a la sombra. En aquellos tiempos, todo un lujo.

Durante la comida, hablábamos del pueblo, de los vecinos, de la familia, de los colegios, del trabajo de mi padre, que era fundidor de metales, y de mi madre, que cosía para varias familias. Y siempre en positivo. No teníamos mucho, pero sí lo suficiente para comer, estar juntos y sobrevivir. Éramos felices. Muy felices. Que grandes recuerdos de aquellos días.

En cambio, en mi familia siempre se evitaba cualquier conversación que tuviese que ver con la guerra civil y con la dictadura del General Franco, por no molestar al abuelo. Mi abuela Amalia sacó, sin darse cuenta (o no), el tema de que mañana era 18 de julio, y mi padre “cambió el tercio” de inmediato. Máximo respeto para el abuelo Venancio.

El 18 de julio era un día aciago para él. Siempre se sintió socialista, y después de la guerra, le metieron en la cárcel por sus ideas, y le quitaron su patrimonio.

Una mañana (tendría yo unos 18 años), me despertó muy temprano, y me dijo que quería hablar conmigo y que le acompañase a la fuente del Venero, porque notaba que estaba perdiendo la memoria y la lucidez y, antes de morir, quería contarle a alguien de su confianza, todo lo que pasó en aquellos duros años.



Con mi padre y mi hermano.

Me contó que le apresaron por la denuncia de algunos familiares y vecinos, y que pasó muchos años encarcelado. También me contó que estuvieron a punto de fusilarle en Madrid y, en el último momento, le salvó la vida un soldado que, casualmente, era vecino de El Hoyo, al que le había tocado luchar en el bando nacional. Le reconoció y le sacó del camión.

Me hizo jurar que, mientras que él viviese, nunca hablaría de esto con nadie. Y así lo he hecho, hasta hoy, 50 años después. Tomé muchas notas, y aun las guardo. Quizás algún día, me ponga con ello y lo escriba, aunque hace falta ánimo, porque es una larga historia, triste y dura. Además, siempre mantendré la duda de si su relato era cien por cien real, o ya formaba parte de una incipiente pérdida de lucidez.

Volviendo de nuevo al día de la paella (que me voy por los cerros de Úbeda), después de comer, tocaba siesta y digestión. Las consabidas dos horas de reposo. Y luego, baños, pesca y paseos. Cada uno por su lado. Mi padre se tiraba desde la piedra de las Golondrinas, y se quedaba un rato debajo del agua para hacer-nos sufrir. Que mamón.



Con mi madre, mi abuelo y mi hermano.

Mi hermano se metió otro baño en el barreño, bajo la supervisión de la abuela Amalia, y yo, junto al abuelo Venancio, me dediqué a sacar peces, que poníamos en un junco, como si fuesen churros. Pescamos tantos, que mi madre los freía al día siguiente, para que mi padre se los llevase en una tartera, para comérselos en Madrid.

Antes de anochecer, vuelta a casa, buscando ese punto en el que el sol deja de calentarse, pero todavía hay luz. Una luz mágica que se filtraba entre los pinos, y que era el colofón de un gran día. De un día perfecto.

La vuelta siempre significaba una mezcla de sensaciones. Felices por un gran día en familia, y tristes porque se acababa.

Por el camino comentábamos que tendríamos que probar algún año a quedarnos a pasar la noche en el río, a ver si nos gustaba. Pero mi madre siempre decía que ni hablar. Primero, porque le daban miedo los bichos, y después, porque decía que ya había pasado demasiadas noches al raso, y no quería pasar ni una más. Además mi padre necesitaba descansar, porque tenía que regresar a Madrid.

Después de una larga caminata, cada vez con menos luz, quedaba la bajada por la cuesta de la Revoltosa, que era apoteósica. Que peligro, que mal rato, pero que risas cada vez que había una culada. Y siempre había varias. Recuerdo a mi abuelo diciéndome: no bajes por ahí, que es una “eslizandera”. Y zas.

Cuando llegábamos a casa no podíamos ni con el alma. Siempre llegábamos rendidos. Vaso de leche (cuando había), y a la cama. Fin del día y de la historia.

P.D. Esta historia es absolutamente real, y recoge recuerdos y momentos de varios años. Tanto las personas como los hechos narrados, han existido y han sucedido. Es una de las historias de mi familia en el Hoyo de Pinares, pero podría ser la historia de muchas familias de nuestro pueblo, en aquellos años.

Nota final. Después de lo sucedido en las últimas semanas, se me saltan las lágrimas al recordar aquellos paisajes, aquel río, aquel bosque, aquel sitio. Estoy seguro que superaremos esta desgracia, y que las generaciones futuras volverán a disfrutar de una naturaleza espléndida en nuestro querido Hoyo de Pinares. Ánimo paisanos.

Jorge Margüenda Pérez. Septiembre de 2022.

TIENDAS
PORCELANOSA®

PAVIMARSA
AZULEJOS, BAÑOS & COCINAS



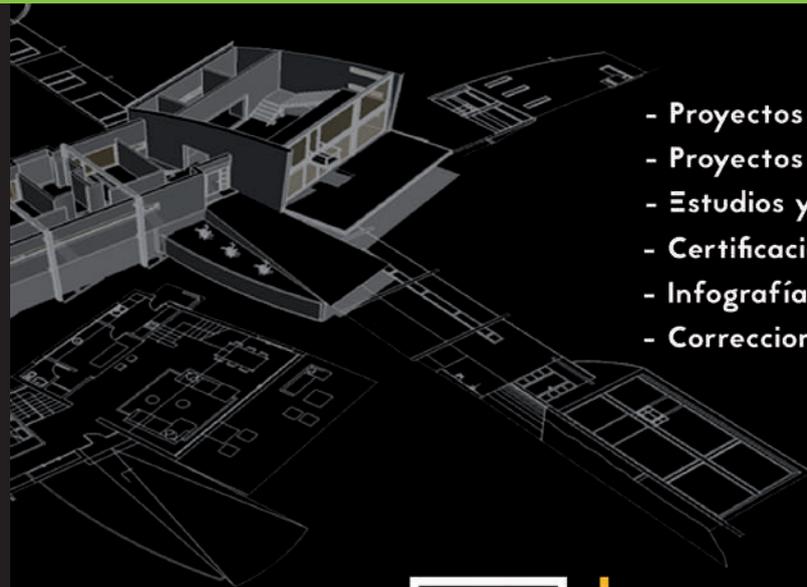
pol. industrial C/Apolo, 6 · 28695 Navas del Rey (Madrid)
Telf.: 91 865 02 11 (4 líneas) · Fax: 91 865 05 01
info@pavimarsa.es

Pol. Ind. Vicolozano · 05194 Avila
Telf.: 920 259 820 Fax: 920 259 821
avila@pavimarsa.es

Visite nuestra pagina en internet
www.pavimarsa.es

Alimentación
BASI & HIJOS

918638720 ¡Felices Fiestas!



- Proyectos de Edificación
- Proyectos de Demolición
- Estudios y Planes de Seg. y Salud
- Certificaciones Energéticas
- Infografías 3D
- Correcciones de errores en Catastro

**ESTUDIO DE
J.F.R. | ARQUITECTURA**

☎ 625 78 64 74

✉ jorgefernandez.at@gmail.com



Servicio a domicilio C/ Banda de Música 9

Clínica **SAN ANTONIO**



FISIOTERAPIA Y REHABILITACIÓN

esguinces, tendinitis, roturas musculares, cervicalgias, lumbalgias, ciáticas, osteopatía, punción seca, inducción miofascial, electrolisis, hipopresivos, recuperación postparto, drenaje linfático manual, Bebés: Cólico lactante.



**CAROLINA
VARAS MAYORAL**
**FISIOTERAPEUTAS
DE CASTILLA
Y LEÓN**

CITA PREVIA Telf.: 616 48 33 03
Paseo de Recoletos, 33 El Tiemblo

**Isa
Sanchez**

Centro de Belleza y Peluquería

Cita previa: 630 44 55 37
Barrio San Blas E, Nº 11
El Hoyo de Pinares



HOTEL - RESTAURANTE

DRACOS

BODAS, BANQUETES, EVENTOS



Cebreros Tlf.: 91 863 06 17 felix@hoteldracos.com

f Hotel Restaurante Dracos



920 09 55 82 / 695 504 725

carpinteriametalica_sanandres@outlook.com

C/ Pitanza 33 - El Hoyo de Pinares 05250 (Ávila)

CARPINTERÍA DE HIERRO, ALUMINIO Y PVC
MOTORIZACIÓN DE PUERTAS Y PERSIANAS
MAMPARAS DE BAÑO
PERSIANAS Y MOSQUITERAS
BARANDILLAS Y REJAS
CERRAMIENTOS Y TERRAZAS
ESTRUCTURAS METÁLICAS
PUERTAS DE SEGURIDAD Y ACORAZADAS
TECHOS MÓVILES, ETC.



Óptica
ALBERCHE

ÓPTICO OPTOMETRISTA - GRADUACIÓN POR COMPUTADOR ÓPTICO
ADAPTACIÓN DE LENTES DE CONTACTO

Nº registro de sanidad 05-E-0018

C/ José Navarro Morenés, 2 - Tel. 91 862 54 41 - EL TIEMBLO (Ávila)

Óptica Alberche les desea
Felices Fiestas Patronales

¡El precio más competitivo!



AUTOMOCIÓN LUQUE
SERVICIO INTEGRAL DEL AUTOMOVIL



DE LUNES A VIERNES:
de 9-14 y de 16-20
SÁBADOS: 9-14



C/ LA PITANZA Nº 19
05250 EL HOYO DE PINARES
TLEFS. 647 628 369 / 91 863 83 92

La tecnología más avanzada · Maquinaria nueva

Marcas líderes del mercado

Amplios horarios de apertura

- REVISIONES DE MANTENIMIENTO
- CARGA DE AIRE ACONDICIONADO
- NEUMÁTICOS DE TODAS LAS MARCAS
- INYECCIÓN, DIÉSEL Y GASOLINA
- ELECTRICIDAD DEL AUTOMÓVIL
- CAMBIO DE LUNAS CON O SIN COMPAÑÍA
- ALINEACIÓN EN PARALELO

TENEMOS LO QUE SU VEHÍCULO NECESITA

FARMACIA EL HOYO DE PINARES

Gregorio García Peláez
C/ Antonio Machado, 2
Tel.: 91 863 81 22



CAFE-BAR MONTECARLO

♪ ¡Disfruta de la mejor música y ambiente hasta el amanecer! ♪

C/ Santa Teresa Nº 4, El Hoyo de Pinares (Ávila). Tel. Reservas: 633 052 158



HORMIGONES - MATERIALES DE CONSTRUCCIÓN

GONZÁLEZ HERNÁNDEZ E HIJOS, S.L.

LAS NAVAS DEL MARQUÉS

EL HOYO DE PINARES

ÁVILA

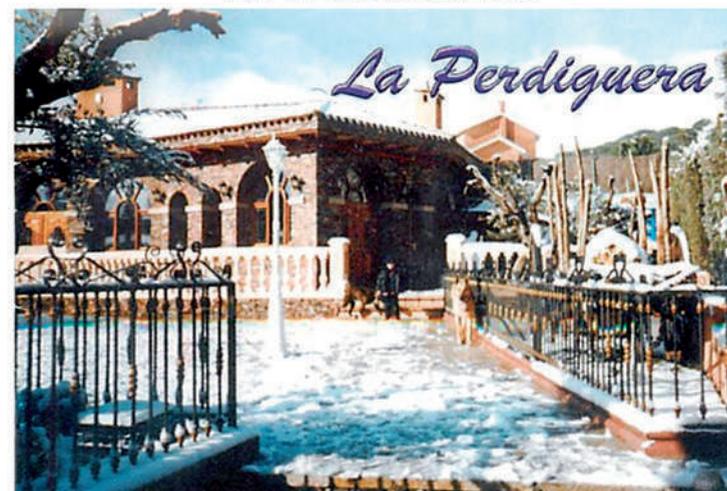
TELF: 616 93 08 77 /78/80-91 863 81 76

EMAIL: info@gonzalezhernandez.com

EMPRESA CERTIFICADA:



RESTAURANTE - BAR - TERRAZA LA PERDIGUERA



ESPECIALIDADES:

Chuletón de Ávila
Solomillo
Cordero Asado estilo Perdiguera
Paletilla de Cabrito Asada
Gran variedad de Raciones

Av. Juan Carlos I s/nº
05250 El Hoyo de Pinares (Ávila)

Reservas:
91 8638544 - 629 780 722

Escuela y banda municipal de música: el relevo

9 de julio de 2022, Plaza de España de El Hoyo de Pinares: Juan Antonio Soñés Azorín, acaba de dirigir su último concierto, tras más de tres décadas de una fecunda labor al frente de la Escuela y la Banda de Música de nuestra localidad. Anuncia que su sustituto será Rubén Roda Santamaría, a quien presenta cariñosamente, hace tres recomendaciones (ilusión, paciencia, empatía) para el reto que le aguarda y entrega simbólicamente la batuta de director. Ambos se funden en un caluroso abrazo, antes de que Rubén pronuncie unas palabras y dirija por vez primera a la banda de música, interpretando el Himno del pueblo.



En esa entrega de batuta, en ese abrazo, se resume eso que Antonio Ropa calificó en su magnífico libro como “*el triunfo de una vocación*”. No sólo por lo que significa de continuidad de la mayor obra cultural de nuestra villa, sino porque, además, la Escuela y la Banda hayan sido capaces de generar, con el paso de los años y un excelente trabajo, su propio relevo en la dirección.



El nuevo director, Rubén Roda, natural de El Hoyo de Pinares, tras iniciarse en nuestra Escuela de Música con sólo 13 años, cursó sucesivamente estudios en los Conservatorios de San Lorenzo de El Escorial, Ceuta, Madrid, Huesca y Zaragoza, obteniendo el título de profesor de música en la especialidad de saxofón. Se diplomó en Magisterio Musical en la Universidad de Zaragoza y más tarde obtuvo el título de Graduado en Educación Primaria con mención en música por la Universidad Camilo José Cela de Madrid. Su formación musical se completa con diversos cursos de pedagogía musi-



cal y de dirección de bandas. Durante veintidós años ha formado parte de las Bandas de Música del Ejército del Aire, destinado en las bases aéreas de Zaragoza y de Getafe. Esta labor la ha compaginado con una intensa actividad docente en escuelas de música y con la de instrumentista en orquestas y agrupaciones. Como tal, ha intervenido en programas de televisión y ha participado en conciertos y grabaciones con destacados artistas. Actualmente, es militar en la reserva y ejerce como profesor de música en la Educación Secundaria Obligatoria, además de formar parte de la Banda de Música de la Plaza de Toros de Las Ventas.

Del perfil y la trayectoria de su antecesor, Juan Antonio Soñés y de sus compañeros, Vicente Manzanera y, hasta hace algún tiempo, Francisco Sales, poco podemos añadir que no se haya contado ya durante estos 34 años de impagable labor educativa y musical. La Corporación Municipal concedió al director saliente un merecidísimo Premio Cultura y Deportes 2022, que le fue entregado por el alcalde, David Beltrán. Nuestra deuda de gratitud por su buen hacer, su profesionalidad, su lealtad y su implicación será permanente. Aquí dejan el fruto de una labor que comenzó con unos niños en 1988 y que culmina en este relevo, con una escuela en funcionamiento, una brillante banda de música, una mayor cultura musical en la población e incluso haber conseguido que jóvenes nacidos en la localidad se hayan convertido en profesionales de la interpretación o la docencia musical.

Ahora toca que todos -autoridades, asociación, compañeros de la banda y vecinos- apoyemos al nuevo director, Rubén, para que la Escuela y la Banda se consoliden, progresen, sigan llenándonos de orgullo y acompañándonos en todos los momentos de celebración colectiva.

Carlos Javier Galán



- INSTALACIONES FOTOVOLTAICAS
- INSTALACION DE PUNTOS DE RECARGA PARA VEHICULOS ELÉCTRICOS
- INSTALACIONES ELECTRICAS
- AIRE ACONDICIONADO
- AEROTERMIA
- INSTALACIONES DE TELECOMUNICACIONES

Contacto: Roberto Diaz. Tfn: 658 14 55 81 - David Romero.

Tfn: 655 91 25 44 - E-mail: isilecsl@gmail.com

ESTACIÓN DE SERVICIO BP EL HOYO DE PINARES

**TIENDA
LAVADO A PRESIÓN
ASPIRADO DE VEHÍCULOS
GASOLEO A DOMICILIO
LEÑA EN SACOS Y A GRANEL**

**DSJ TABASCO ESTACIÓN DE SERVICIO, S.L.
CARRETERA DE CEBREROS, 3
05250 EL HOYO DE PINARES (ÁVILA)
TELÉFONO 91 863 88 31 REPARTO 640 393 028**

¡FELICES FIESTAS!



DECORADOR

ANTONIO PABLO

Telf. 696 70 15 11

C/ LA PISCINA, 3
05250 EL HOYO DE PINARES (AVILA)

PINTURAS INDUSTRIALES Y DECORATIVAS

Temples: Gotelé Plásticos: Lisos
Picado Exteriores
Rayado Goteables
Esterilla

Pinturas Decorativas: Plásticas rústicas
Estucos
Veladuras
Ceras
Tierras florentinas

Barnices - Lacas - Esmaltes

¡¡PRESUPUESTO SIN COMPROMISO!!

DSJ TABASCO





NUESTRO SINCERO AGRADECIMIENTO
a todos los profesionales y voluntarios, a las
distintas administraciones y organizaciones, y a
todos los que han colaborado en la lucha contra
el fuego y a los que están colaborando en la
recuperación de El Hoyo de Pinares.

CUENTO DE BRUJAS



PA T I O



de la

CUL T U R A



LA CELESTINA



LA LOCA HISTORIA DE LA LITERATURA



DONATIVOS A FAVOR DE EL HOYO DE PINARES

Para ayudar a sufragar los gastos presentes y futuros provocados por el incendio

DONATIVO / CAUSA SOLIDARIA: INCENDIO 2022
% bizum código 05969

EUROCAJA RURAL
ES28 3081 0414 4050 0000 7989

¡Mil gracias! 🙏



Excmo. Ayuntamiento
El Hoyo de Pinares

SOY UN PINO PIÑONERO



EL HOYO DE PINARES

¡En la unión está la fuerza!

